

ASB ta extende
invitacion oficial na
tur nos atletanan
femenino pa ta na
veld di Flatstone
Awe dialuna, 11 di
Juni, no mas laat
cu 7:30pm.



URATACA CENTER

Awe 11 Juni

Fried Chicken, Aroz,
Batata Machika
& Salada

585 5212

**Minister Otmar Oduber ta
coregi informacion falso**

**NIUN
MOMENTO SO
LO BIN CU UN
DUMP NA POS
CHIQUITO**



Exitoso Moulin Rouge Gala Party di Aruba Marriott Resort



Tin un afspraak di Minister cu CFT
riba dividend...

**Carta di CFT ta
keda preocupante**

Dividend di RDA y otro dividend no
mag drenta e pot di begroting, pero
mester bay directo pa reduci e deficit

**MUNDIALMENTE
PRIJS DI CRUDO
A AUMENTA**

Director di AZV: sr. Anko Ringeling

Falta hopi estudio ainda pa haci riba tereno di cannabis medicinal

For di aña pasa, vooral durante campaña por a mira cu tabata tin cierto consensus, ariba e legalizacion di cannabis. Sr. Anco Ringeling, director di AZV ta splica. Te ainda, cientificamente, e uso di cannabis no ta suficientemente studia, segun sr. Ringeling. Pa un remedi drenta mercado, nan ta pone hopi exigencia pa cu esey. Mester haci hopi research y esey no a wordo haci ainda pa cannabis. Esey no ta kita cu tin diferente testimonio, cu pa cierto maleza e cannabis tin e efecto desea. Mas y mas paisnan ta permiti cannabis pa uso medicinal.

Aruba ta un pais relativamente chikito, pa loke ta nos poblacion y nos recursonan. Dentro di Reino, Hulanda ta acepta e uso di cannabis medicinal. Ey e ta hopi bon controla. Ta cuminsa for di unda e ta wordo cultiva y bao di circunstancianan controla. Despues cu e ta cla pa wordo duna na e boticarianan. Un biaha mas e ta wordo controla! Ta controla e diferente substancianan cu tin den

e cannabis. Mester tin laboratorionan specializa pa haci tur e cosnan ey.

Si Hulanda tin e proceso ey caba, pakico Aruba mester haci aki? En todo caso, pa cuminsa cun'e, mester wak si Aruba por importa for di Hulanda, y asina ta sigur cu e calidad ta ok. Na Hulanda, e ta cannabis medicinal. No ta hay'e ariba caya. Esun cu ta dun'e, pa cuminsa, e mester wordo prescribi pa un dokter. Esun cu ta bay dun'e, of bend'e, ta un botica, un boticario.

Na Aruba, dokternan di cas, no ta mucho avanza den e materia aki y e ora ta puntra con nan ta bay prescribi algo cu nan mes no ta kere den dje. Sr. Ringeling a splica cu dokternan di cas mester keda upgrade nan mes. Na Hulanda, dokternan di cas tin un sorto di protocol, pa ki tipo di indicacion ta prescribi e



remedi y pa con largo. Si p.e. E dokternan di cas na Aruba, sigui e protocol aki, nan tin un base y no mester trah'e di nobo na Aruba. Cortesia di Mas Noticia



REGISTRO CIVIL Y CENSO

ANUNCIO

Registro Civil y Censo ta informa cu pa motibo di renobacion di conexion di data y aparato di e sistema di paspoort, Censo no lo por procesa ni lo por entrega paspoort dia:

12 juni 2018 henter dia.

Nos ta pidi nos mas sincero disculpa pa e inconveniencia aki.



Ministro di Husticia ta anuncia cu entrante **12 juni 2018** segun Ley di Molestia, durante 30 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocimiento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Schotlandstraat 53** di un peticion y anexo cu a ser haci pa **instalacion di gas di 100 galon na Cumana 1**. Durante dicho periodo aki tur hende por expresa por escrito nan obhecion contra dunamento di e permiso menciona, dirigi na e Ministro di Husticia, via director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.

Pre - Seleccion Femenino di Aruba Softball Bond lo inicia cu training!

Esaki ta AWE dialuna 11 di Juni 7:30 pm na veld di Flatstone

Siman pasa Presidente di ASB, Endy Croes a firma un contrato cu CONSURSA (Confederacion Suramericana de Softbol) y WBSC (World Baseball and Softball Confederation unda pa promer biaha den historia di softball Aruba lo bay ta Sede y lo "host" un campeonato Femenino Mayor di CONSURSA.

Esaki lo tuma lugar 26 di Oktober pa 2 di November 2018. Mesun momento Aruba Softball Bond a yama un reunion cu un pre - seleccion di alrededor 25 atleta femenino kendenan lo bay ser prepara intensivamente

desde awe dialuna y pues lo tin rond 4 luna di preparacion. Presidente splica tambe cu lo keda monitorea nos atletanan cu ta destaca den exterior, basa riba nan presentacion 2018 y por tuma decision pa acerca nan. Finalmente lo forma e 17 atletanan cu lo bira e seleccion oficial. Entrenador Luis Pire di Venezuela, un entrenador bon prepara y entre otro e entrenador cu a prepara por ehempel Maikel Pimentel, e pitcher hoben di Venezuela, cu a disputa den seleccion y a caba di gana campeonato masculino di CONSURSA den 11 pais. E entrenador aki lo bay ta na Aruba pa

yuda den e proyecto aki. Un total di 8 pais a confirma nan participacion caba entre otro Brasil, Argentina, Ecuador, Venezuela, Colombia, Peru pa nombra algun. E campeonato aki lo wordo pasa riba television y live stream cu un total di 7 camara HD cu lo produci un imagen super limpi y bunita pa 5 continente rond mundo.

ASB kier extende invitacion oficial na tur nos atletanan femenino pa raporta na veld di Flatstone awe dialuna, 11 di Juni, no mas laat cu 7:30pm. Aruba preparando pa algo historico!



Dama turista bao influencia deteni



Diadomingo marduga polis a keda manda pa Hilton Hotel pa un dama turista bao influencia. Polisnan a mobiliza di biaha y a bay na e sitio pero securitynan a informa autoridad cu e dama a sali bek for di e lobby y bay direccion di e parkeerplaats di The Village Mall. Aki polis a topa cune. E señora tabata gelock den su auto pero despues a habri e porta. Oficialnan a detene debi cu e tabata bao influencia.



Kockstraat 4 San Nicolaas
Tel: 524-5080

**NOS RESPONSABILIDAD DI LIMPIESA TA E
MIHOR HERENCIA**

Tin un afspraak di Minister cu CFT riba dividend...

Carta di CFT ta keda preocupante

Dividend di RDA y otro dividend no mag drenta e pot di begroting, pero mester bay directo pa reduci e deficit

E carta di siman pasa cu CFT a manda pa Gobierno di Aruba ta keda preocupante. E carta te hasta tin un tono menazante, unda ta bisa di lo hiba e asunto aki Hulanda si encaso cu Aruba no duna oido na tur e consehonan cu CFT a duna.

Remarcabel ta CFT ta referi na un afspraak cu a wordo haci cu Ministerio di Finanzas, unda cu tur placa cu bini di RDA como dividend y tambe tur otro placa cu drenta di sorpresa, no mag bay den e pot di begroting, pero mester bay "onder de streep", pa reduci e deficit cu a keda estableci.

Esaki ta haci cu CFT a rechaza por ehempel, cu Gobierno lo kier a usa 5 miyon di Banco Central, pa hinca den e begroting, como tambe e 17.5

miyon di Refineria.

CFT ta referi na un cierto afspraak cu tin, unda pais Aruba mes a bay di acuerdo pa asina no hinca dividend y ningun otro suma di placa cu por aparece di sorpresa den e begroting.

Mas cu claro cu esaki ta pone Aruba den un spot hopi fastioso! Pasobra CFT awor ta pusha pa Gobierno cumpli cu afspraak y nan ta pidi pa tuma mas medida.

Si no tabata pa e afspraak aki haci cu CFT, lo e begroting 2018 lo por ta cla y acepta dia bieu, pasobra cualkier dividend lo yuda e begroting "boven de streep". Cu e afspraak pa no hinca dividend den begroting, ta pone Gobierno den un posicion hopi fastioso.

Gobierno di su banda ta mantene tranquilidad y ta bisa cu nan lo ta hopi cerca di keda cla cu CFT riba 2 punto.

Ademas Gobierno a bisa tambe cu nan no ta haya cu Aruba merece di haya un aanwijzing di Hulanda awor, pasobra Aruba a tuma hopi boluntad pa tuma medida. Tambe Gobierno ta opina cu si Hulanda duna un aanwijzing, esaki lo ta bay laga Hulanda musta hopi malo internacionalmente.

Un di e otro puntonan ta e hecho cu CFT kier pa gobierno reduci e post di salario y tambe entrega un plan pa e proximo añanan.

Gobierno tin te dia 14 di Juni pa contesta CFT riba e carta aki.

Na rotonde di Pos Chikito:

Chauffeur a perde control, cay den buraco y dal den vangrail

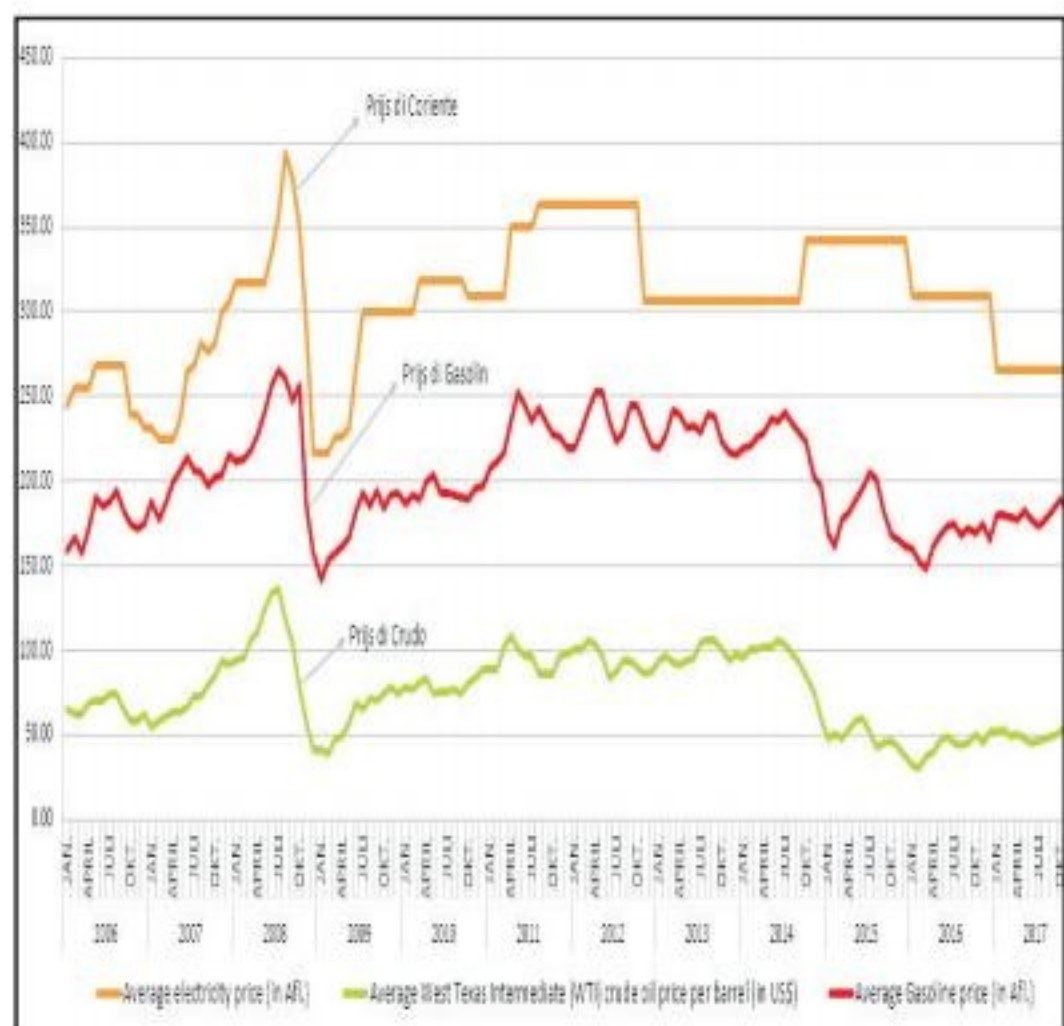


Na e rotonde Pos Chikito tin algun trabao andando banda di caminda. Tambe tin buraco cu e baricada di plasticnan. Diadomingo marduga un automobilista a perde control y bay dal den e buraco. El'a dal den e vangrail

pero a reverse y bandona e sitio cu su auto kibra.

Cortesía Mas Noticia

PRIJS DI CRUDO HALTO TA FORZA AUMENTO DI PRIJS DI GASOLIN



Gobierno di Gabinete Wever-Croes a toca e mala suerte cu prijs di crudo ta subiendo mundialmente y cu esaki lo tin un efecto riba nos prijs di gasoline. Subida of bahada di prijs di gasoline na Aruba no tin nada di haber cu asignatura politico sino cu e fluctuacion di prijs mundialmente. Ora prijs di crudo subi mundialmente, prijs di gasoline na Aruba lo subi. Y ora prijs di crudo baha mundialmente, prijs di gasoline na Aruba lo baha tambe.

Gobierno anterior di AVP, a experiencia rebaho grandi di prijs di crudo durante nan gobernacion y sinembargo door di nan mal maneho, a kibra regla y ora cu prijs di crudo a baha mundialmente, toch na Aruba nos a conoce subida riba prijs di gasoline.

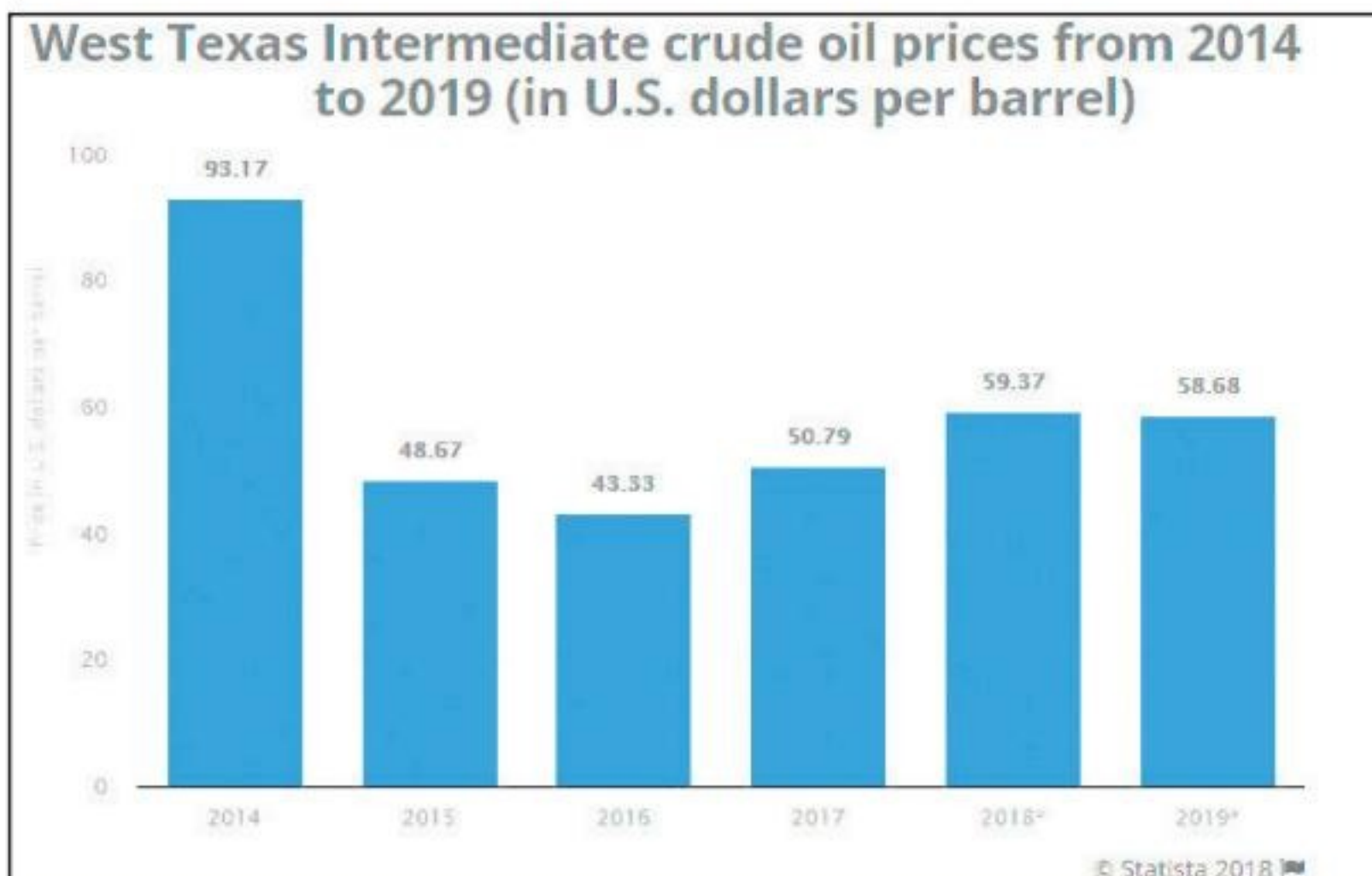
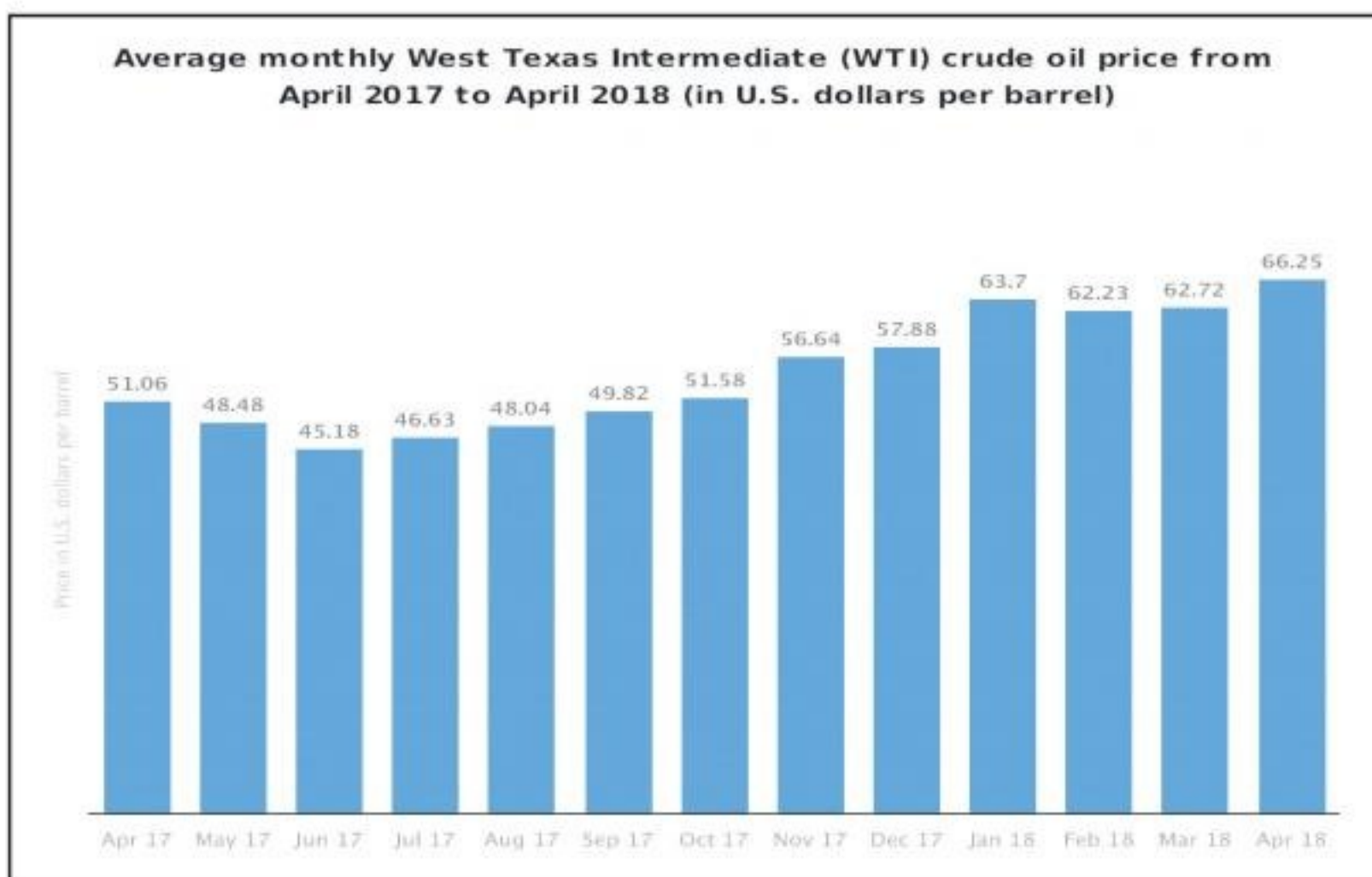
Ultimo desaroyonan internacional di prijs di crudo ta indica un subida constante. Esaki ta un desaroyo hopi preocupante pa tur pais di mundo. Paisnan den nos region tambe ta preocupa cu esaki pasobra logico ta cu ora prijs di crudo subi, esaki

lo tin efecto riba prijs di gasoline tambe debi na e desaroyo mundial aki y con e prijs ta wordo calcula.

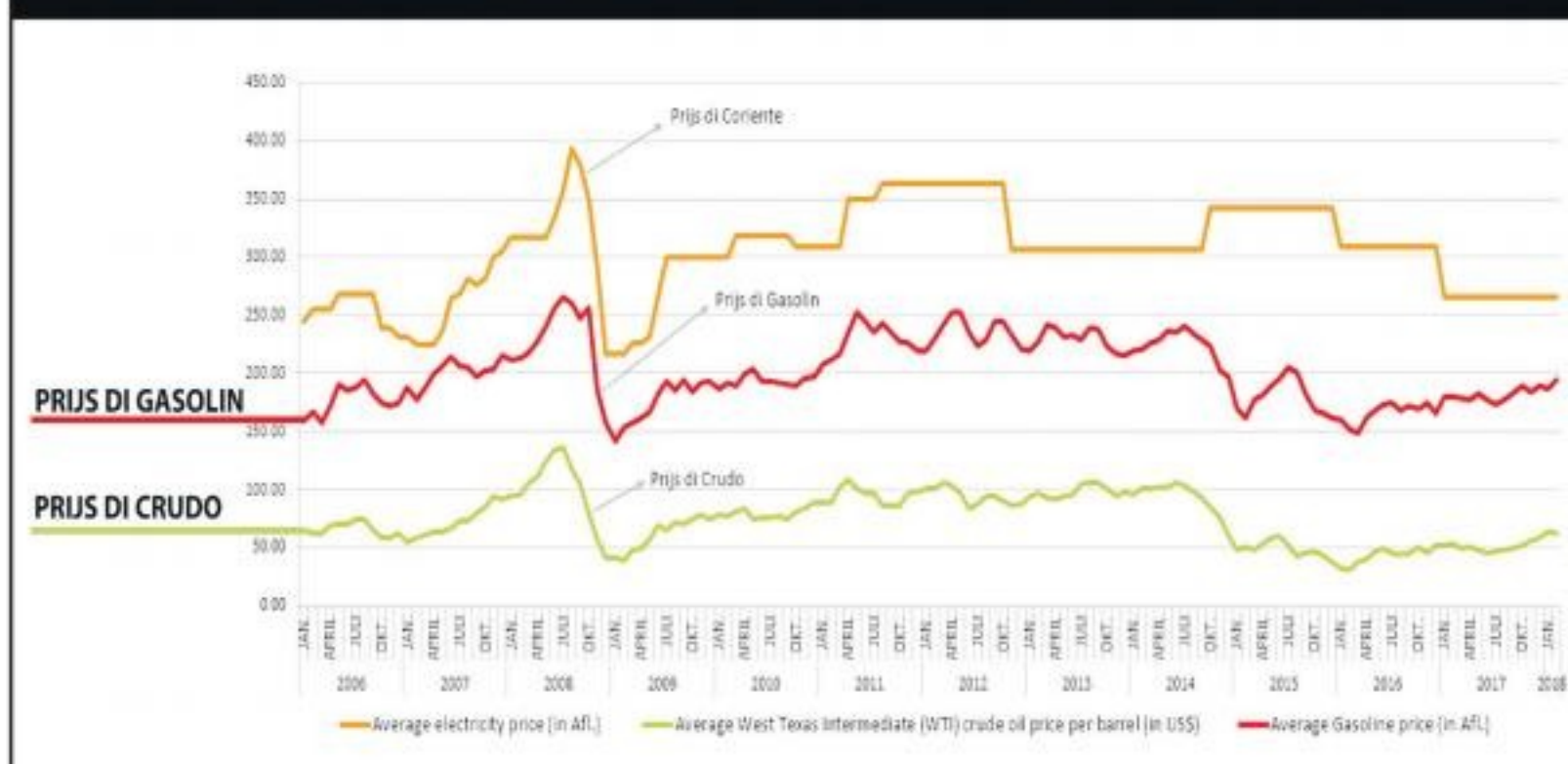
E fuente 'online' Oilprice.com a publica recientemente un resumen hopi amplio di e desaroyo di loke tin di haber cu prijs di crudo y ta considera esaki como e "cambio di mas grandi hamas bisto" den mercado petrolero cu lo por conduci na subida di prijsnan hopi halto den e proximo lunanan.

Tin varios factor cu ta influencia e prijs di crudo. Locual ta pasando riba Mercado mundial ta hunga un rol den subida di prijs. Tambe e escasez di petroleo di Venezuela ta haci cu esaki ya no ta mesun accesibel mas. Den un situacion asina ora cu prijs subi riba Mercado internacional, esaki tin suconsecuencia pa e prijs di venta na Aruba.

Gobierno di Aruba ta hacienda tramites pa cambia e forma di calcula prijs di gasoline na Aruba.



PRIJS DI CRUDO HALTO TA FORSA AUMENTO DI PRIJS DI GASOLIN PRIJS DI GASOLIN TA CORE PARALELO CU PRIJS DI CRUDO



Number di agentenan acusa den e caso di Mitch Henriquez mester keda secreto

E number di e agentenan involvi den e aresto fatal di Mitch Henriquez na 2015, mester keda den secreto. Esey ta loke procurador general di Hoge Raad a conseha diabierna den un conclusion publica. Ta depende di Hoge Raad pa sigui of no e conseho independiente aki. Ki ora e uitspraak ta sigui, ainda no ta cla.

Famianan di Henriquez di 42 aña te na e momento aki a institui infructuosamente varios procedimento pa strea e number di e agentenan. Nan a haci esaki pasobra nan a sinti nan mes obstaculiza den nan propio investigacion riba e nombrenan.

Henriquez a fayece despues di su aresto na Juni 2015. E Arubiano a bisa e agentenan cu e tabata tin un arma cun'e. El' a musta esey na su cruz.

Cinco agente tabata necesario pa por a mantene Henriquez bao di control. Nan a usa violencia den esaki.

Persecucion

Dos di e cinco agentenan a wordo procesa despues di morto di Henriquez. Durante e huicio, e huez a dicidi di no publica nan number pa razonnan di seguridad.

Na fin di aña pasa, e agentenan a wordo declara culpabel di e morto como resultado y e acusadonan a haya un pena condicional di seis luna di prizon. Segun e huez, ta existi un conexion entre un nekklem cu e agentenan a usa durante e aresto y e morto di Henriquez.

E agentenan a apela contra di e condena. Ta probabel cu e apelacion tuma lugar na fin di e aña aki.



Minister Xiomara Ruiz-Maduro a reuni cu panaderonan!

: Mas transparente panaderonan ta cu nan cifra, mas liher por garantiza e decision pa kita belasting riba pan

Diahuebs ultimo a reuni cu dos panadero cu ta representa 90% di tur locual ta produccion di pan na pais Aruba. Nan a reuni hunto cu minister Xiomara Ruiz-Maduro. Nan a bin dilanti cu e proposicion cu nan kier a mira sigur locual ta pan blanco y pan bruin den loke ta bira e canasta basico. Pa nan conoce prijs maximo. Na e momentonan aki nan ta produciendo pan plus. Na 2011 tabata tin un parti caminda a bin un discusion den e parti di pan blanco. Nan a dicidi pa haci e pan mas saludabel, esta tira e parti di pan bruin den pan blanco, haciendo'e pan plus, pa e no bay bao di e capa di control di prijs.

Por mira e necesidad ta bin

di cual e panaderonan mes ta trece dilanti cu nan kier wak pan blanco. Nan kier bay bek na e produccion di pan blanco y tambe nan kier wak pan bruin hinc den un pakete di cual ta bira cu ta conoce prijsnan maximo. Esey ta algo cu nan ta bay wak pa loke ta e departamento economico kico por wordo haci den esaki.

Nan ta pidi tambe si por bin un prijs maximo den e caso aki pa pan blanco y pan bruin y tambe nan a indica cu door di esaki nan lo no produci pan plus mas. Nan ta bay pa e produccion di e pan blanco y tambe nan a pidi pa e ora e pan, haya kita pa loke ta BBO, BAZV for di dje.

Segun e mandatario, mester bisa sigur pa loke ta e parti



caminda cu ta kita e BBO di locual ta pan, esey ta algo cu tabata contempla pa traha riba dje. Si por yega na e parti aki, e ora eyan e ta asina cu lo por introduci esaki dia 1 di Januari 2019. Ta depende si pasobra mester di e cooperacion di e panaderianan pa haya nan

cifranan y a base di esey, departamento economico ta haci un calculacion. Cu e calculacion aki e ora eyan ta wak cua ta bira e prijs maximo y den e caso aki pa bay hunto cu locual e panaderonan a pidi, pa tin e pan blanco, pero e pan bruin

tambe poni na un maximo di prijs. Esey eigenlijk tabata nan peticion y di cual e ora eyan ta bayu traha riab dje. Mas transparente nan por ta den e proceso aki, mas liher por yega na e decision pa por kita e BBO di locual ta e parti di pan, segun minister.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes

TRAINING DI EHERCITO HULANDES NA CORSOU

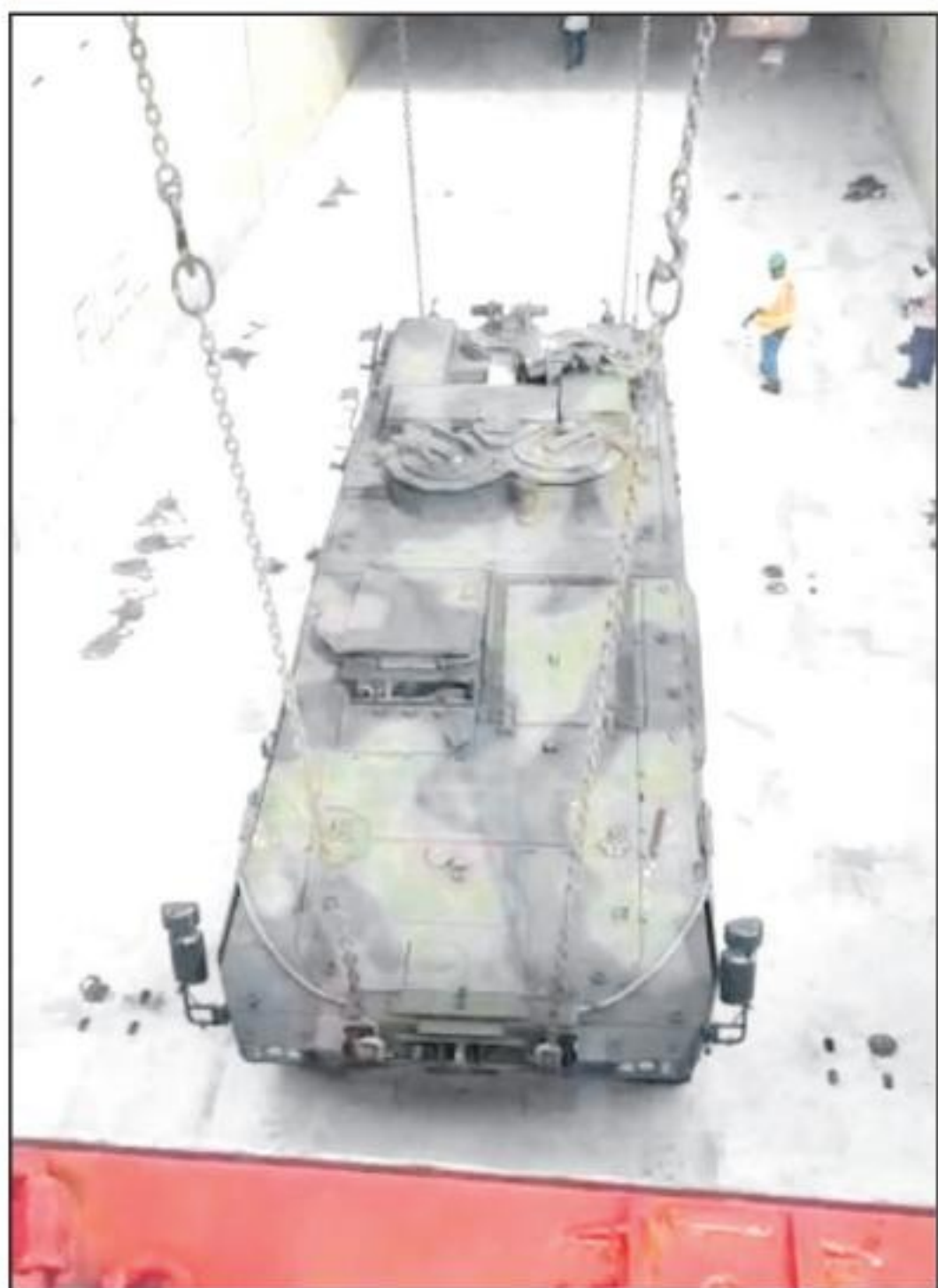
Durante fin di siman, Gobierno di Aruba a ricibi mensahenan di preocupacion tocante cierto ekiponan pisa di guerra cu a yega Corsou y cu lo ta preparando pa si acaso

mester bin un confrontacion cu pais bisiña Venezuela.

Prome Minister di Aruba, Evelyn Wever-Croes a tuma contacto mesora cu su homologo di Corsou, Eugene Rhuggenaath kende a informa

Prome Minister cu enberdad e ekiponan aki a yega Corsou pero pa un 'training' di ehercito Hulandes cu tabata tin na Corsou. E ekiponan a yega 2 siman pasa caba y e training a tuma lugar y ya caba e ekiponan a

wordo manda bek Hulanda. Ekiponan di guerra cu a yega Corsou no tin nada di haber cu preparacion pa un guerra cu Venezuela tampoco den teritorio di Caribe sino cu un training di ehercito Hulandes na Corsou.



Stichting Casa Cuna Progreso zoekt voor haar Tienermoederhuis:

UNITCOÖRDINATOR (fulltime)

'Hechting is van levensbelang, laten wij het samen mogelijk maken'

Tienermoederhuis Unit te Casa Cuna

SCCP is van mening dat een veilige hechting tussen ouder (of verzorger) en kind essentieel is voor de ontwikkeling van kinderen, ter voorkoming en/of vermindering van fysieke, sociaal-emotionele en cognitieve ontwikkelingsproblemen.

Daarom breidt de stichting haar dienstverlening uit en opent binnenkort een unit die 24 uur per dag opvang, zorg en begeleiding biedt aan (zwangere) tienermoeders in de leeftijd van 13 t/m 23 jaar. Doel van dit tienermoederhuis is de jonge moeder zodanig te begeleiden dat zij uiteindelijk zelfstandig voor haar baby kan zorgen in een eigen woonomgeving.

Functie inhoud:

Als unit coördinator werk je met de tienermoeders, hun kinderen en met hun families. Je bent lid van het management team van SCCP en het hoofd van het team van leidsters bij het tienermoederhuis. Je geeft supervisie, werkbegeleiding en draagt er zorg voor, samen met het team van gedragsdeskundigen, dat de begeleiding en behandeling van de cliënten wordt opgestart en voortgezet. Je werkt actief samen met ketenpartners. Ook heb je een belangrijke rol in het opstellen en bewaken van het beleidsplan van het tienermoederhuis. De unitcoördinator ondersteunt en begeleidt het proces van de cliënt, zodat zij na beëindiging van het contract weer zelfstandig kan functioneren in wisselwerking met de naaste omgeving, de reguliere maatschappelijke voorzieningen, een opleiding en/of werk.

Profiel schets

Je hebt een HBO- Maatschappelijk werk/Verpleegkundige opleiding met ruime managementervaring (minimaal 5 jaar) in de hulpverlening en met jongeren. Je kunt je zowel mondeling als schriftelijk goed uitdrukken zowel in het Papiamentu, als in het Nederlands. Je hebt een rijbewijs B en D.

Je hebt een oog voor zorg op maat en je kunt meewerkend leider zijn. Je herkent jezelf in de volgende beschrijving: begaan met en betrokken bij de cliënten, visie, openheid, ontwikkelingsgericht, flexibel, lef, inhoudelijk gedrevenheid, positief ingesteld, proactief, innovatief, zelfstandig, gedreven, resultaatgericht, zorgvuldig, kritisch en in staat te reflecteren op eigen handelen en het handelen van collega's en het team.

Bekend zijn met de sociale kaart van Aruba is een pré. Zo ook kennis van en affiniteit met de doelgroep.

Wat bieden we?

- Goede salariering
- Goede Arbeidsvoorwaarden en pensioenregeling
- Trainingen en cursussen

Informatie en aanmelding:

Uw schriftelijke aanmelding, CV en een kopie van uw diploma's dient u vóór **26 juni 2018** te sturen naar de vice voorzitter van de Stichting Casa Cuna Progreso, dhr. Carlos Albertus, Pos Chiquito # 4, Aruba. P.O. Box # 733, Email adres: bpinterfaceaua@setarnet.aw, met een kopie aan de directeur mevrouw Quilin Arends, E-mail adres: directie@casacuna.aw. Eventuele nadere inlichtingen kunt u tevens inwinnen bij de directeur (telefoon 585 7177 / 5853010). Wij hanteren een actief referentiebeleid. Geef daarom, op je CV, minimaal twee referenties op die we kunnen benaderen.

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

**Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500**

Parlamentario Endy Croes di MEP:

Segun “El Farsante” Mike De Meza, na fin di dia bo ta mira exactamente unda bo placa a bay

Parlamentario Endy Croes ta reacciona riba declaracionnan haci pa Mike de Meza den conferencia di prensa di AVP diahuebs ultimo. Mike de Meza a papia entre otro riba hedging y refinaria y gobierno anterior. Tristo pero hopi tristo ora bo tende Mike de Meza papia riba hedging. Pa nos refresca su memoria ta hustamente e decision descabeya di Mike De Meza alrespecto hedging a costa e pais aki 300 MIYON florin. Mike de Meza a gaña Parlamento di Aruba cu bari di crudo lo alcanza na aña 2015 un costo di 500 dollar pa bari. Esaki ta graba y notula den Parlamento di Aruba. Pa despues di e declaracion aki Mike a duna ordo na WEB pa Hedge momento cu e prijs e tempo aya tabata 92 dollar pa bari.

Toverstok pa horta pueblo

Mike no a hedge manera e gobierno di MEP tabata haci na 2009, esta hedge maximalmente 30% di bo volumen total pa 3 luna maximo. Mike de Meza a cambia e strategia di MEP y

a bin cu su toverstok pa horta e pueblo aki. Mike de Meza a hedge 95% di e volumen total di WEB anto mara Aruba na man cu pia pa 3 aña largo. Kico a pasa net despues cu Mike a caba di hedge na 92 dollar pa bari? Prijs mundial a cay te na 28 dollar pa bari y a permanece pa mas cu 2 aña bao di 50 dollar pa bari mientras Aruba mester a keda paga 92 dollar pa bari y nunca por a goza di un reduccion real cu esaki por a brinda. Ken sa cuanto comision Mike lo a strica riba un cuenta pa for di Aruba? Un dia nos lo haya sa. Pues Mike de Meza su “bola di cristal” a costa e pueblo aki hopi placa. Net Mike de Meza tin curashi di papia riba hedging?

Mandatario sinberguenza

Mike, bo ta corda 1 di Oktober 2014, na momento cu pueblo a protesta dilanti Bestuurskantoor pasobra Mike y AVP a bolbe subi prijs di awa y coriente siendo cu rond mundo prijs a baha, anto con na un manera cruel Bo a manda Riot Comando bati y abusa di un pueblo indefenso?

Imagennan aki ta prohibi pa lubida. Den conferencia di prensa Mike ta splica cu textualmente: “Na fin di dia bo ta mira exactamente unda bo placa a bay”.

Un ex – mandatario sinberguenza y naief so por papia asina. Bo mester splica pueblo cu nada no ta paga ainda. Splica pueblo cu bo tambe ta culpabel di e Mega Debe. Bo mester splica pueblo cu bo a percura como Minister di Finanzas y tambe di Energia pa aumenta e debe di pais Aruba di 40% pa 90% den 8 aña. Bo mester splica pueblo cu Staatssecretaris Raymond Knops recientemente a considera e maneho aki uno ZEER DRASTISCH.

Orguyoso di e debe

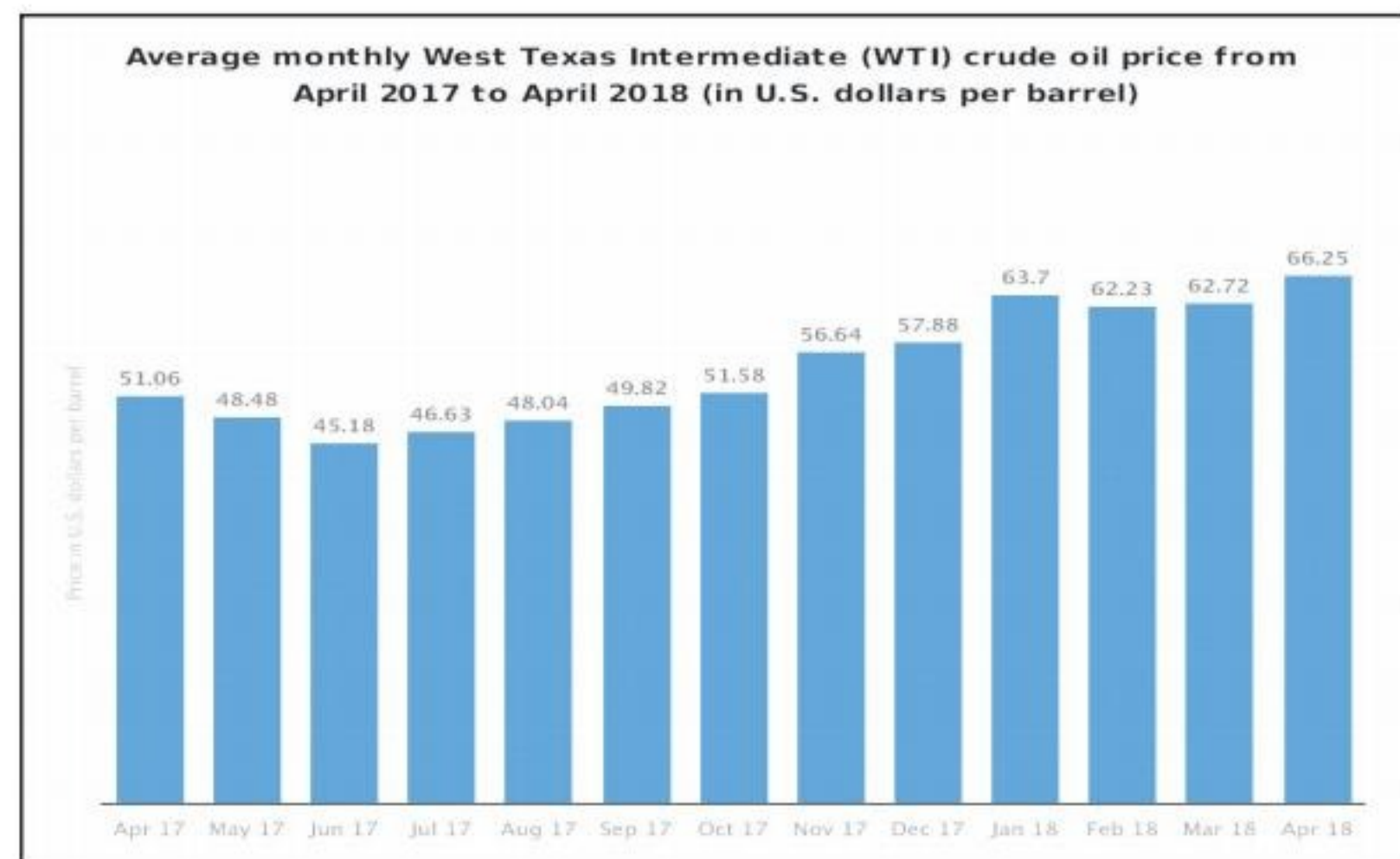
Bo mester a splica pueblo cu ta awor pueblo lo mester bay paga pa 20 aña largo 80.7 MIYON pa aña. Bo mester a splica pueblo cu bo a mas cu redobla e interes di pais Aruba y den 2018 Aruba lo paga 216 MIYON florin na interes riba placanan cu abo y AVP a presta. Bo



mester a splica pueblo cu bo lider Mike Eman a grita den parlamento cu e ta orguyoso di e debe cu boso a redobla y e debet'ey pa nos tur bay pag'e den futuro. Bo mester a splica pueblo di e rapport di Algemene Rekenkamer “Bo Aruba” cual ta papia di MIL MIYON (1 BIYON) florin di proyectonan cual mayoria no ta documenta. Despues di

splica pueblo esaki bo por a termina cu bo slogan “Na fin di dia bo ta mira exactamente unda bo placa ta bay”. Puntra pueblo si e ta di acuerdo na e manera cu boso a horca nos criaturanan y nos future generacion cu mester bay paga pa algo cu nan no a pidi pe. Endy Croes ta termina bisando cu Mike de Meza ta sinonimo di “El Farsante”!

MUNDIALMENTE PRIJS DI CRUDO A AUMENTA



Siguiendo e desaroyo di prijs di crudo internacionalmente, nos por nota un subida di aña 2018. Esaki lo tin su efecto riba nos tambe,

pasobra e por tin su efecto riba prijs di gasoline. Subida di prijs di crudo por tin efecto riba prijs di gasoline debi na e desaroyo internacional y con esaki ta wordo calcula. Tur pais na mundo ta mirando e desaroyo aki cu hopi preocupacion. Gobierno di Aruba tambe ta alerta pa e desaroyo aki pa e no tin un impacto demasiado grandi na Aruba.

Den e rapport ‘Economic Outlook 2018’ di Banco Central ta indica cu prijsnan di crudo internacionalmente ta subiendo. Segun fuentenan internacional, prijs di crudo pa liter a subi luna pasa y te hasta na e

nivel di mas haltu den 3 aña. E crisis na Venezuela tambe indudablemente ta afecta e prijs di gasoline internacionalmente.

E fluctuacionnan aki sinembargo, segun ‘West Texas Intermediate Crude Oil Prices’ (WTI), lo ta temporario. Si e prijs di crudo sigui subi, Aruba lo mester adapta na e prijs mientras e prijs di crudo ta subi internacionalmente pasobra asina esaki ta wordo calcula na Aruba.

Gobierno di Aruba ta haciendo tramites pa cambia e forma di calcula prijs di gasoline na Aruba.

Exitoso Moulin Rouge Gala Party di Aruba Marriott Resort



Tur aña Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino ta organiza nan "Appreciation Gala Party" pa nan clientenan.

E aña aki Aruba Marriott Resort nan tema tabata e famoso "Moulin Rouge Show", cu a capta atencion di tur presente pa e bunita decoracion den Grand Ballroom y na entrada di e actividad.

Locual a resalta tabata e invitadonan cu nan bunita vestuarionan di gala riba e ocasion special aki.

Pa locual ta regada e ambiente, banda Tsunami a encarga pa pone un y tur move ariba nan dushi ritmo y tambe di Nutbeat y showman di baile. Pabien Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino y su marketing team cu otro client "Appreciation Gala Party" asina exitoso. Mas di e fiesta aki por wordo aprecia ariba e fotonan.



CENTRALE BANK VAN ARUBA

We contribute to the financial stability and economic well-being of the Aruban community

Are you interested in being a Security Officer at the CBA?

MAIN RESPONSIBILITIES

- Execute and enforce CBA safety and security rules and regulations
- Guard and control entrances to CBA premises and facilities
- Monitor surveillance equipment and inspect building, equipment, and access points
- Report hazardous and unsafe conditions



REQUIREMENTS



- MAVO diploma preferably with relevant certifications in the area of Security
- Preferably a military or police background
- Emergency assistance certificate

COMPETENCIES

- High level of integrity
- Pro-active and energetic
- Reliable and trustworthy
- Emotionally stable
- Surveillance and reporting skills
- Experience in handling challenging situations



APPLY? Send a motivation letter and CV to the President of the Centrale Bank van Aruba. The closing date of this vacancy is June 25, 2018 E-mail: recruitment@cbaruba.org



MORE INFORMATION? Contact Ms. Fleur Tromp, Manager Physical Security by phone +297-5252120 or e-mail f.tromp@cbaruba.org

FCCA ta e "Tienda di Vivienda"

06 Beneficio pa cliente di FCCA

Pakete di material di construccion atractivo
Guia profesional durante construccion
Guia di pago flexibel y comprensivo
Servicio rapido y profesional
Mapa di vivienda GRATIS



01 Prestamo Hipotecario

Construccion di cas
Cumpra bo cas
Renoba bo cas
Traha cura of expansion di cas
Landscaping
Cumpra tereno pa construi propio cas
Productionan duradero(green) p.e. solar panel
Gasto envolvi cu tereno p.e. notario



05 Real Estate

Comision atractivo di 4%
riba suma di benta



02 Seguro atractivo

Seguro di Candela
Seguro di Bida Colectivo
Seguro di Pertenencia
Seguro di Accidente personal



04 Tereno na benta

Moko

Prestamo pa Tereno
Prestamo pa construccion di e cas

Shaba

Prestamo pa Tereno
Prestamo pa construccion di e cas



03 Vivienda di Huur

Cu Huursubsidio
Kunucu Abou
Savaneta

Sin Huursubsidio
Smart Community Aruba



Minister Otmar Oduber ta coregi informacion falso

Niun momento so lo bin cu un dump na Pos Chiquito

Durante un conferencia di prensa diahuebs atardi na ex - edificio di DTI, Minister encarga cu Serlimar, sr. Otmar Oduber kier a muestra tur presente con lo bay transforma e edificio aki pa oficina principal di Serlimar como tambe reciclahe. Motibo pakico a yama e conferencia di prensa pasobra a sali varios informacion erroneo den medionan di comunicacion. Segun Minister Oduber, especificamente un periodista cu ta Nelson Speed Andrade, kende a dicidi di saca informacion cu na ex - edificio di DTI na Pos Chiquito lo bay bira un dump. Debi na e informacion cu el'a duna, a trece un panico pa henter vecindario.

E mandatario a sigui bisa cu na varios ocasion el'a splica cu e intencion ta, pa Serlimar muda y bin na e sitio aki pa ta mas central y mas accesibel pa duna su servicio na e pueblo. Pa esnan cu conoce Serlimar na San Nicolas por sa, cu ora yega ey, mester drenta via un porta den un hanchi chikito y via un glastapapia cu un persona. Pero na ex - edificio di DTI, por tin e posibilidad mas extenso na e servicio cu lo bay brinda. Serlimar pa hopi aña a wordo laga como e baby bandona. Minister Oduber ta kere cu Serlimar mester por drenta den e mundo moderno. Pa loke ta salubridad y e desperdicio di sushi cu mester atende cune, ta muestra cu ta momento pa moderniza Serlimar. Pa e motibo aki kier pone Serlimar na un caminda central y na bista. E forma cu e trahadornan ta haciendo nan trabao actualmente na e edificio na San Nicolas ta un espacio chikito di 10 metro cuadra cu no ta humano. Pero pa un periodista manera Nelson Speed Andrade sali bisa cu un dump ta bin na Pos Chiquito e Minister a bisa

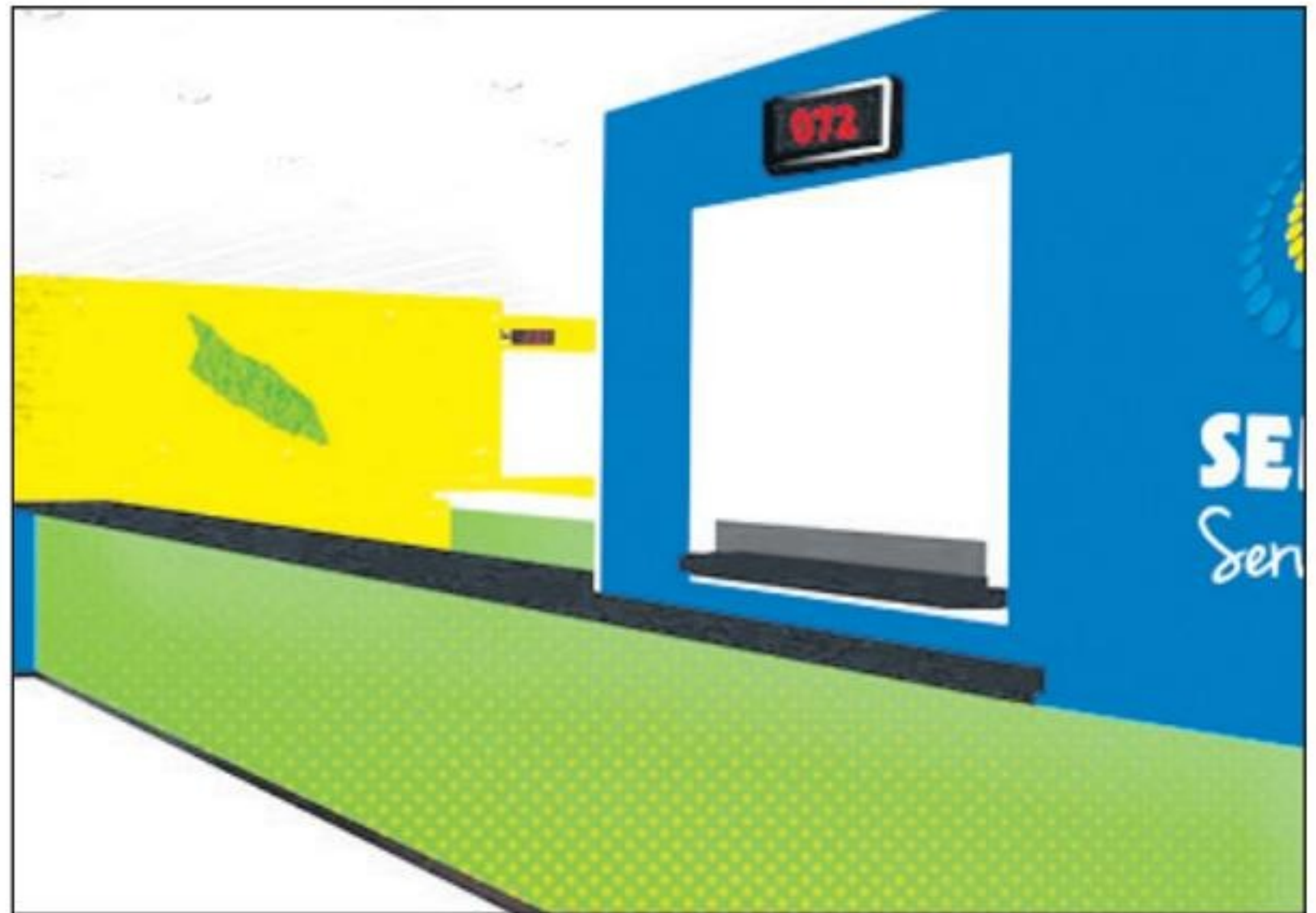
di lo lage pe si e kier yama e trahadornan un dump of catalogiza Serlimar un dump.

Te unda e minister sa, ta Parkietenbos ta e dump di Aruba y no a bisa cu ta Parkietenbos ta bin Pos Chiquito. Serlimar ta un departamento cu mas di 100 empleado cu ta traha duro tur dia for di marduga te anochi laat pa brinda un mihor servicio y nan ta bin na e sitio aki. Na e lugar aki no ta bin ningun truck, baki of container di sushi y ni tampoco ta bin tira sushi aki den segun Minister Otmar Oduber.

E trucknan como tambe e barinan mester keda un poco tempo mas na San Nicolas. E mandatario no ta haya corecto tampoco cu e mesun periodista aki y e partido cu e ta sostene cu ta AVP, ta bisa cu na San Nicolas si ta bon pa Serlimar, e truck y baki sushinan keda, pero na Pos Chiquito no, na Oranjestad no of Paradera no.

E plan ta, cu den dos aña Serlimar completo por muda pa Barcadera caminda ta alivia tambe e parti na San Nicolas cu ta un area habita cu casnan tur rond. Unda Serlimar ta actualmente, e departamento aki ta opera sin un hindervergunning. Gobierno kier regla tur caminda ariba Aruba cu no tin un hindervergunning, mientras cu gobierno mes ta operando sin un hindervergunning y esaki no ta corecto segun Minister Oduber.

Henter e plan a largo y medio plazo cu tin pa muda Serlimar pa Barcadera. E intencion ta cu e parti di oficina ta bin den e edificio di ex-DTI hunto cu otro departamentonan manera City Inspector cu ta traha hopi di cerca cu Serlimar.



Nos ta anuncia rutanan nobo cu Delta Airlines



E aerolinea Delta Airlines ta un socio importante pa nos turismo y ta operando na Aruba ya desde aña 1999. Aruba su relacion estrecho

Minister Dangui Oduber ta felicita tur stakeholder cu e noticia positivo aki cu ta ofrece posiblidadnan mas amplio pa yega Aruba y ta sumamente contento cu e logro aki pa cu turismo di Aruba. Di e manera aki minister Oduber ta sigui traha duro pa engrandecé nos turismo y sigur cumpli cu su vision di trece turistanan di calidad.



DELTA

JUNE 9, 2018

**DELTA AIR LINES EXPANDS ARUBA NETWORK WITH
NEW NON-STOP WEEKLY FLIGHT OUT OF BOSTON**



INAUGURATING ON JUNE 9, 2018, NEW SATURDAY FLIGHT BOS-AUA

<p>U.S.A</p> <p>BOS</p> <p>BOSTON</p> <p>DEPARTURE: 0927</p>	<p>DISTANCE: 2057M</p> <p></p> <p>AUA</p> <p>ARUBA</p> <p>ARRIVAL: 1405</p> <p>FLIGHT: DL 519</p>	<p>ARUBA</p> <p>AUA</p> <p>ARUBA</p> <p>DEPARTURE: 1505</p> <p>FLIGHT: DL 520</p> <p>DISTANCE: 2057M</p> <p></p> <p>BOS</p> <p>BOSTON</p> <p>ARRIVAL: 1952</p>	<p>U.S.A</p>
---	---	---	--------------

**FLIGHT OPERATED WITH DELTA'S B737-900 AIRCRAFT
180 SEAT CAPACITY**



Schiphol



Gateway 2030



@ArubaAirport
www.airportaruba.com


LG SMITH BLVD 114




744.59.07



185/65R15

(You save 1.9 AWG!)

RETAIL PRICE
78⁹⁹ AWG

OUTLET PRICE
59⁹⁹ AWG

ITUR COS!

INCLUDED!

- **TIRE BALANCE**
- **NEW AIR VALVE**
- **NITROGEN FILL***

* • IMPROVED ROAD HANDLING
• REDUCED RISK OF TIRE FAILURE
• REDUCED TIRE WEAR
• FUEL ECONOMY
• REDUCED RIM AND WHEEL CORROSION

Alan Howell de su calidad di Presidente interino di Parlamento:

Comunidad Portugues a contribui na engrandece nos pais



Diadomingo a celebra Dia di Portugal, di Camões y di comunidnan Portugues. Alan Howell como Presidente di Parlamento interino tabata tin e honor di dirigi su mes na tur esnan presente pa celebra e dia aki na Aruba.

El'a indica cu ta un dia importante unda comunidnan rond mundo ta celebra e historia, cultura y identidad Portugues y e celebración aki ta uno di un carácter internacional unico.

"E mesun caracter internacional único cu ta tipifica nos Aruba tambe, unda personanan di diferente pais a bin establece nan mes durante e ultimo 150 aña riba nos pida baranca, cada un dunando nan contribucion na engrandece nos pais, tanto economica como culturalmente", Alan Howell a expresa.

El'a sigui bisa cu en general personanan di descendencia Portugues ta conoci di tin masha bon manera y nan ta traha hopi duro pa hiba nan famia dilanti y pa logra nan meta. "Ainda ta fresco den mi mente tempo cu mi tabata

chikito con e meneernan Portugues tabata pasa den bario bende ice cream riba nan bais. Esakinan ta sigur cualidadnan positivo cu nos tur cu ta biba aki na Aruba lo por tuma como ehempel. Central Madeirense sigur pa hopi di nos di San Nicolas tabata un refreskeria inolvidabel, su hamburger sandwichnan, pan cayente y ice cream. Sin lubida e pinda cayente cu mi mester a baha cumpra pa mi mayornan.

El Gallo Rojo na San Nicolas cu tey keto bay y awe maneha pa mi amiga Cecilia, igualmente ta un refreskeria di descendientenan di Portugal, cu tambe por cierto ta forma parti di nos historia na San Nicolas.

Mi kier a pone enfasis tambe, cu ariba nos pais Aruba, tin hopi ciudadano prominente di descendencia Portugues den funcionnan clave manera, Husticia, Educacion, Salubridad, Economia, entre hopi otro. Cu orguyo mi por menciona cu mi tin hopi

amistad Portugues".

Siguietemente e Presidente interino di Parlamento a indica cu Madeira ta conoci pa su horticultura. Inmigrantenan di Madeira cu a haci di Aruba nan cas nobo, a trece nan amor pa horticultura na Aruba, creando asina un base cu por wordo expande riba dje pa fomenta horticultura y agricultura na Aruba y baha nos dependencia di importacion di fruta y berdura.

Sr. Howell a dirigi su mes na esnan di Fundação Social Cultural Portuguesa, kendenan a tuma e encargo importante di mantene e cultura y historia Portugues bibo aki na Aruba pa e siguiente generacionnan. El'a provecha e celebración aki pa gradici nan pa nan labor y contribución pa un mihor Aruba. "Den nomber di Parlamento di Aruba mi ta felicita e comunidad Portugues. Un pueblo orguyoso, un pueblo uni, ta consciente di su cultura y historia", Alan Howell a finaliza.

Minister Otmar Oduber:

Serlimar lo habri su oficina na Pos Chiquito pa ta mas central pa brinda un mihor servicio na clientenan

E aspecto cu tin actualmente, pa drenta den e epoca nobo cu ta yama e circular economy. Economia circular, ta pa yuda conscientiza comunidad pa cuminsa recicla. Pa gobierno e lugar aki ta corecto y ideal pa haci reciclahe y re - usa cierto material. Reciclahe ta tuma lugar tur parti mundo unda den centro di ciudad ta pone bakinan blauw, berde, cora unda ta pone tur glas den dje, den un otro tur loke ta plastic of carton etc. E lugar aki na Pos Chiquito ta bay ta completamente drecha unda e ciudadano por bin cu nan auto fini y deposita loke nan tin den un di e bakinan di reciclahe. Por tira caha di carton, glas of plastic of tira den e baki di re - usabel cu ta pa paña y coi hunga. Reciclahe no kier meen ta bin tira e sushi den e lugar y aki tin hende cu ta bay separa e sushi for di otro. Esaki ta mentalidad un tiki meskinio di esnan cu ta trata di papia malo di loke ta bay bira e servicio di Serlimar.

Aruba ta drentando un epoca nobo, un era nobo cu loke Serlimar ta bay haci. Diseño di e lugar a bin for di Serlimar pesey Minister Oduber, a felicita y gradici e trahadornan cu a bin cu e iniciativa pa mostra con e sitio ta bay keda. Serlimar ta bay bira central y accesibel unda comunidad di Aruba tin gana di bishita Serlimar y tambe haya e servicio cu nan kier. Serlimar no t'ey pa dijs recoge sushi for di cas di hende. Serlimar tin hopi mas producto y servicio pa ofrece na comunidad di Aruba. Loke gobierno kier logra cu Serlimar, cu nan ta continua di duna e bon servicio na e casnan pero bira un identidad cu por para riba

nan propio pia y brinda un mihor producto y servicio na comunidad di Aruba. Na Pos Chiquito, Serlimar su servicio lo bira central pa comunidad unda e acceso lo ta hopi mas facil combina cu un centro di reciclahe segun Minister Otmar Oduber. Na momento cu e baki nan yena of no yena, diariamente e fundacionnan cu ta atende cu plastic lo hiba esakinan pa nan of ta bende e plastic cu nan. Pa loke ta glas tambe por bay bira un entrada extra pa Serlimar si bende esaki cu exterior segun e Minister. Blokki di motor si no ta bin na Pos Chiquito pero na Parkietenbos cu ta destina pa esaki. E edificio na Pos Chiquito lo bira un centro pa conscientiza tur hende riba e importancia pa recicla.

Segun Minister Oduber, sr. Andrade ta bira su cara den e dump cu tin na Parkietenbos y no ta pensa cu tin mentalidadnan inovativo. Tin hobennan envolvi, ta acercando tur fundacion cu ta haciendo reciclahe sin cu gobierno a pone regla of haci algo, ya caba nan tin reciclahe di plastic ta tumando lugar. Tin otronan cu ta recicla glasnan cu ta wordo traha den obranan bunita. E mandatario a garantiza y segura e bario, cu e lugar aki lo bira uno bunita, limpi y positivo cu henter Aruba mester ta orguyoso di dje. Haciendo esaki Aruba por competi cu mundo riba e fenomeno y e responsabilidad global cu tin pa baha e cantidad di sushi. Haciendo esaki segun Minister Oduber, ta yuda baha e gas toxico di Co2 cu ta bay den aire. Esey ta loke ta haciendo y Aruba mester di esaki.



RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT

RENT ME WASTE CONTAINERS



10 YARDA 165

WEEKENDS SPECIAL FRIDAY TO MONDAY



RENT ME WASTE CONTAINERS

TELEFON:
5634201 - 5603500

RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT - RENT

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
585-9500

Rene Ridderstaat a entrega Marcia Stamper un reconocimento di Aruba for di Minister di Cultura, sra. Xiomara Ruiz - Maduro



Ridderstaat a bisa Marcia Stamper cu e ta bay entrega su persona un reconocimento cu a bini di Aruba for di Minister di Finanzas, Asunto Economico y Cultura, sra. Xiomara Ruiz - Maduro. Por mira riba e potret di Marcia Stamper cu a wordo publica na ARUBA cu e tabata tin awa na wowo.

Marcia Stamper ta gradici Departamento di Cultura y su Director sr. Siegfried Dumfries, John John Flemming, Rene Ridderstaat y Donald Croes.

Tambe Marcia Stamper ta desea su amigo Donald Croes exito den su representacion pa ARUBA su Carnaval na e prome Karneval Int' di TIVAT na Montenegro e weekend aki. Marcia no por ta presente pasobra e ta preparando pa Carnaval di Vrnjacka Banja otro luna, un siman prome cu Zomercarnaval na Rotterdam. Pa Zomercarnaval Marcia ta bay tin bishita di 4 estudiante bon conoci di Marcia di Universidad di Belgrado na su cas cu ta bini pa participa cu grupo di Carnaval "Kingdoms Under The Sun" di Rossini van Wijk.

E 38 Congreso di FECC 2018 tabata masha bon organiza na SABAC Serbia pa un delegacion di 165 miembro y invitadonan di 20 pais. Cu un programa hopi ocupa cu FECC Presidium meeting, Electoral General Assembly, Tours na diferente ciudad, bishita na 3 Alcalde di 3 Ciudad, un santa Misa Orthodox. Un palo di mata a wordo planta pa representantenan di 20 Pais den un Parque, bishita na 2 Monasterio, workshops y hopi cuminda fresco. E aña aki tabatin 4 evento grandi durante e Congreso, un White Dinner Dance Night, The Night of Count Dracula in the City Fortress cu comedia y show, The Masked Carnival Ball and Dinner y FECC Gala Dinner. ARUBA a gana e prome premio cu Best



Durante Cena di Gala di FECC, President Internacional di FECC sn. Henk van der Kroon a retira y a entrega su medailla di President di FECC despues di 38 aña na ex -secretario di FECC Internacional sn. Lars Argell di Suecia. Rene Ridderstaat a bay dilanti y a pidi Marcia Stamper pa bin padilanti. Despues cu Marcia Stamper a

caba di saca potret hunto cu su 7 amigonan cu tin e mesun Lifetime Memory Award Medall cu su persona hunto President di FECC saliente y President nobo di FECC. Marcia Stamper tabata tin awa na wowo caba ora cu Henk van der Kroon a yora un rato durante su speech di despedida cu un momento historico. Tabata un sorpresa grandi momento cu Rene

Carnival Costumes !

Pa ARUBA tabata tin 2 participante miembro Donald Croes y Rene Ridderstaat y pa Caribe Hulandes ARUBA tabata Marcia Stamper, Clive van Bergen Paesch ex -President di FECC Hulanda y Sylvia Lewis miembro nobo. Un Pabien cu bon deseo pa Clive van Bergen Paesch cu a cumpli aña dia 9 di Juni 2018.

Pa otro aña 2019 tin 2 ciudad pa candidato pa e di 39 Congreso di FECC .Un ta na Turkia y un na Macedonia.

Saludos Cordial na Pueblo di Aruba cu Paz y tur bon deseo!, Marcia Stamper FECC Caribbean Affairs- ARUBA !

Durante celebracion di Dia di Portugal:

PROME MINISTER TA GRADICI E COMUNIDAD PORTUGUES PA NAN APORTE NA NOS PAIS



Aruba ta un pais hospitalaria cu semper a ricibi hendenan di diferente continente di mundo. Hendenan cu a incorpora den nos cultura y a contribui grandemente na economia di nos pais. E comunidad Portugues na Aruba semper ta conoci como trahadornan duro y pa nan lucha constante. Riba dia di Portugal, Dia di Luis Vaz de Camoes y Dia di comunidad Portugues rond mundo, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a dirigi un bunita discurso, gradiciendo e comunidad Portugues pa e colaboracion grandi den e desaroyo di nos economia.

“Awe, 10 Juni, nos ta hunto aki pa celebra Dia di Portugal, dia di Luis Vaz de Camoes, simbolo di patriotism Portugues y dia di comunidadnan Portugues. Aki na Aruba awe ta recorda tambe cu 53 aña pasa e comunidad Portugues na Aruba a cuminsa celebra e dia aki na Aruba.

Un pueblo cu kier ta liber, mester di su simbolonan di libertad y e bandera y himno di un pais, su celebracion nacional ta e prueba mas importante di un pais liber. Y ta un honor pa mi, den nomber di Gobierno di Aruba, di por celebra e fecha importante aki cu boso, mescos cu boso tambe ta celebra hunto cu nos, nos dia di himno y bandera.

E comunidad Portugues na Aruba ta data desde añanan 60 y varios generacion cu a contribui na e comunidad multicultural di Aruba. Etnan cu a bin di Portugal ta conoci como hende cu ta traha duro y lucha te fin. Personanan cu a busca un mihor futuro pa nan famia y cu dignidad y trabao duro, a logra esaki y mester bisa, sin sacrifica balornan y origen.

Varios di boso a laga boso hogar y boso famia, pa bin establece na Aruba y a haci di Aruba boso hogar. Sr. Betico

Croes, ken ta wordo considera e libertador di Aruba, a bisa cu Arubiano no ta solamente esun cu a nace na Aruba. Si abo a nace na otro pais y bo a haci Aruba bo hogar, abo tambe ta Arubiano.

Riba e dia nacional di Portugal mi kier felicita tur ciudadano Portugues, especialmente esnan residencia na Aruba y gradici boso pa yuda nos desaroya nos economia. Den e transcurso di añanan hunto nos a experencia bon tempo y menos bon tempo na Aruba y toch boso a keda, demostrando asina boso determinacion pa lucha pa e progreso di boso mes y di Aruba. Danki pa kere den Aruba.

Nos pais ta enfrentando retonan enormemente grandi, retonan financiero, retonan social, retonan economico cu e retraso di reapertura di e refineria. Nos no mester tin miedo di e retonan aki, pasobra nospais a enfrenta retonan similar den pasado. Y mescos cu den pasado, e biah a aki tambe mi tin tur confianza cu nos lo vence e retonan, contal cu nos ta uni. Uni nos lo vence e reto- y desafionan. Uni nos lo vence tur obstaculo cu lo cruza den nos caminda y uni nos lo logra e bienestar di nos pueblonan, cu tanto nos ta anhele. Pabien! Y cu Dios bendiciona henter e comunidad Portugues y di Aruba. Muito Obrigado! Masha Danki!”



Prome Minister Evelyn Wever-Croes

PROME MINISTER TA FELICITA E HOBEN ANDRICK ARENDS

Inverti den nos futuro generacion ta nos prioridad



Aña escolar 2017-2018 ta cabando y varios estudiante a acerca Prome Minister Evelyn Wever-Croes, buscando informacion di e Premier pa asina nan traha nan spreekbeurt. Pa e mandatario principal di nos pais, esaki ta un honor pa ricibi e hobennan

y brinda nan un espacio pa conversa cu nan y yuda nan completa nan trabao di school. Por bisa si cu e hobennan aki a haci hopi pregunta mes na Prome Minister kende a tuma tempo pa contesta cada un debidamente.

Mas ainda, nos Prome Minister ta wordo yena cu alegria y orguyo ora cu e hoben studentenan aki manda e bon noticia p'e cu nan a haci nan spreekbeurt cu exito. Esaki tabata e caso tambe di Andrick Arends di Colegio San Jose klas 3, kende a haya e bunita punto 9.5 pa su spreekbeurt "Ken ta Evelyn?"

Pa Gobierno di Aruba y Prome Minister Evelyn Wever-Croes, nos muchanan tin prioridad y Gobierno di Aruba ta inverti den nan estudio y coopera cu nan trabaonan di school, haciendo asina Gobierno ta invertiendo den nos future generacion.

Pabien Andrick! Exito pa e aña escolar nobo.



It is with our deepest sympathy that we announce the passing of
a loving member of the New India Assurance family

Manoj "Manolo" Sabnani

We will miss the presence of a truly lovable and kind person.
Our heartfelt condolences to his family and friends.



**NEW INDIA
ASSURANCE**

Toyota Yaris a bolter ariba Green Corridor



Green Corridor - Diadomingi mainta pa mas o menos 6:15 polis a ser informa, cu un auto a bolter altura di rotonde Sero di Teishi.

Patruxa di Santa Cruz na yegada berdad a constata

un Toyota Yaris, ariba su dak banda drechi di caminda. Nan a papia cu e chauffeur, cu a sali illeso di e accidente.

Polis a puntre si e tawara desea pa nan a pidi pa ambulance, pero ela

bisanan cu e ta ok.

Segun nos a compronde di e chauffeur, ela caba di traha y tawata bayendo su cas.

Dado momento door di cansancio ela pega soña, y a bay na su man robes dal contra un palo di luz, kibrando esaki.

Pa despues e auto bolter y bay termina banda pazuid di caminda.

Na yegada di patruxa, compania nan di seguro ya tawata na e sitio.

Elmar a wordo avisa y nan lo tawata na caminda.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



SERLIMAR

**Kockstraat 4 San Nicolaas
Tel: 524-5080**

**NOS RESPONSABILIDAD DI LIMPIESA TA E
MIHOR HERENCIA**

Polis ta detene dama chauffeur bou influencia, na altura di Compleho Deportivo Crismo Angela y Nadie Croes



Macuarima, Rooi Bosal: Diadomingo algo prome cu 3'or di marduga, na altura di Compleho Deportivo Crismo Angela y Nadie Croes, durante un patruya polis ta controla

un auto y e dama chauffeur tabata bou influencia.

Mesora a detene e chauffeur y a pidi pa

transportwagen di polis transport'e pa Warda di Polis na Santa Cruz. Un agente policial a stuur e auto hibe warda di polis.

Dama turista ta keda deteni despues di kier a hinka auto den lobby di hotel



Palm Beach, Noord: Diadomingo algo pasa 2'or y mey di marduga, un patruya di Noord ta wordo manda na Hilton Hotel pa un dama turista bou influencia, cu tabata haciendo hopi fastioso den lobby.

Despues di un rato ta pidi pa polis bin cu hopi urgencia, paso e dama turista a bira asina agresivo cu e kier a hinka un auto den e lobby di e hotel.

Na yegada e patruya ta bin compronde cu e dama turista a bay



den e parkinglot patras di Gusto. Enberdad e patruya ta bin topa cu e auto Nissan Sentra blanco, V1266 para den parkinglot, e dama turista tabata sinta den e auto y tabata tin e auto gelock.

Despues cu polis a papia cune,

ela habri e porta y polis mesora a detene y transportwagen di polis a transporte pa warda di polis na Shaba. E V car tabata tin algun daño material, un agente policial a stuur e auto hibe Warda di Shaba.

Dakota a parti punto cu Nacional den un bon partido, resultado final 2-2.

Dakota a enfrenta Nacional pa inicia e di dos rond di Play-Off 2017-2018.

Nacional ta lider riba tabla di posicion te cu awo cu shete punto, mientras cu Dakota tin tres punto den di tres luga.

E wega a cuminsa cu Dakota tirando bala dilanti, purbando di desekilibra e linea defensivo di Nacional, vooral riba linea, unda Nacional ta mas vulnerabel. Ora cu Nacional haya e bala pa bay den ofensiva nos por mira cu Dakota a aplica bastante presion individual riba nan tres piesanan cardinal. Paul Nickenson a press Kenroy Ranger dunand'e poco espacio, mientras cu Ferdinand Robert a hunga riba e ganado di Balon d'Or Devis Oliveros, y Valdo Leocadio tabatin man yen cu Leroy Oehlers primordialmente, si encaso nan scapa nan 'mandekking', semper tabatin un otro pa tuma over.

Dakota tabata dominando sigur pa e prome mei ora, pero, por sinti cu Nacional di un ora pa otro por scapa y anota, Nacional ta un ekipo disenja pa no perde! Un cos cu ta hopi efectivo di e trio di hungado aki di Nacional den mencion, ta nan disciplina, pasenshi y condicion fisico, y pa no lubida nan wega den concentracion.

Yegada tabatin hopi pa Dakota, e punto ta kiko pa hasi despues cu a yega den e area di candela ey? Pa logra resultado, cual ta anota gol. Dakota hungando hopi bon cu un tactica di wega casi perfecto y den concentracion. Nan chensnan tabata yegando tambe, na minuut 11 un chens cla den area penal pero Michael Irausquin ta tira halto riba gol. Na minuut 13 un hugada cu mester tabata un penalti pa Dakota ora cu Sherman Monticeux, den un di su hopi atakenan riba hala drechi, a wordo tumba den area penal pa Leonardo Colmenares di Nacional. Nacional na su turno a hasi un p[rome penetracion di peligro husto despues di e hugada controversial ey mes unda Dakota mester a haya un penalti, Nacional a pusha e bala dilanti te den pia di Ranger mientras cu e hungadonan di Dakota tabata reclamando, Nickenson tambe a perde su concentracion temporariamente y Ranger

a los bay, Nickenson mes mester a salba e situacion ey na ultimo seconde.

Mei mei di tur e posesion di bala y hopi penetracion di Dakota tabatin momentonan tambe di desperdicio, por a hasi hopi miho ainda. Asina mes e punteronan riba e halanan, Ricky Hodge y Monticeux mes, ta e armanan principal den e wega velos di e Abejlanan. Leomar Croes tambe tabata efectivo den su wega facilitando e dos punteronan menciona y Robert Francis den delantero central. Ta na un momento asina na minuut 22 cu Croes a kibra na banda robes, pa despues crusa e bala halto pa Francis den area penal, unda Francis riba un volley ta anota e prome gol di wega pa Dakota bay ariba 1-0, mereci pa nan dominio te na e punto ey. Dakota no ta para y mas chens a yega; na minuut 31 unda e incansabel Ricky Hodge ta penetra na banda drechi di area penal pero portero Jose Cruz cu un salida rapido ta preveni Hodge 'loft' e bala riba su cabes, den e rebote, Hodge mes a bay buske bala te na linea pa crusa e bala na otro banda pa Leomar Croes, cu un bon tiro pero na ultimo seconde Deffery Banton ta hinka su punta di sapato pa desvia e bala, salbando su ekipo di bai atras 0-2.

Apesar di e dominio di Dakota, e Dragon nan cu no ta drumiy ta haya un chens cu no mucho cla, pa anota e gol di empate na minuut 32. Despues di un pifia di e defensa central di Dakota Ezra Bosnie, cu ta cobra un bala sin rumbo den midveld riba cabes di Valdo Leocadio, cu tabata warda pa un oportunidad, a kop pa Ranger, cu awor tabata na banda drechi banda di linea, Ranger cu dos Dakotero riba dje a los un cruse imposibel den area penal, unda cu Nickenson di Dakota a logra rechaza pero no mucho leu di Oliveros cu tabata penetrando, Nickenson, sin ayudo, a deck Oliveros, pero cu tur presion toch Oliveros a logra los un tiro imposibel pa fusila portero Kaarsbaan di Dakota pa empata e wega 1-1.

Dakota ta bolbe haya dos chens mas cla pa pika dilanti; na minuut 36 ora cu Francis a penetra den area penal di Nacional cu defensa y portero saliendo riba dje

no a wak Hodge habri na banda drechi y asina ta sigui dribbel y perde e bala, casi mesun situacion a pasa na minuut 40 unda Monticeux a penetra y hasi un tiro sin rumbo riba gol mientras cu Hodge atrobe tabata habri, cu bon chens pa anota si el a haya e bala. Na minuut 41 Bosnie a hera di hasi un pifia atrobe cu un pase malo den su mesun area penal pero a scapa e biaha aki, Nacional no a probecha.

Con ironico cu net den e ultimo cinco minuutnan cu Nacional a cuminsa tin mas iniciativa, Dakota a logra anota atrobe net prome cu e pitazo pa halftime, un vindicacion pa Ezra Bosnie ya cu su pifia a conduci na e gol di Nacional mas tempran. Bosnie mes a tuma e riendanan pa anota e gol di bay ariba di cabes for di un tiro di skina bon cobra pa Ricky Hodge.

Na cuminsamento di e segundo tempo nos a mira mas di mesun cos bon nan di e prome tempo, un wega di banda pa banda, competitivo sigur pero cu deportivismo, un bon arbitrahe sin duda cu a tene e wega aki na un nivel superior. Nacional en busca di e empate tempran y na minuut 46 di segundo tempo caba, Oliveros a los for di su defensor na man robes di e area penal, pa hasi un cruse perfecto pa Ranger cu un volley cu ta dal den tubo riba cabes di Kaarsbaan.

Nacional a sigui cu bon posesion di bala, dominando Dakota teritorialmente, dos hungado cu a cuminsa tuma mas iniciativa y liderasco di e ekipo nortero ta Jean Pierre Heyden y Deffery Banton un defensor cu a cuminsa pusha dilanti tambe. Pa ora cu Monticeux, Bosnie, Johnson Rincon, Michael Irausquin y Croes a sali foi wega, Dakota ya no tabata e mesun potencia cu nos a wak den prome tempo, no cu nan a baha nan rendicion, ta parce mas cu nan a purba defende e resultado, dunando e norteronan e iniciativa. Nacional tambe a subi nan tempo, adapta otro formacion y tactica, y laga nos no laga afo 'intensidad'. Toch e intensidad ey cu ta marca di Nacional casi a bay un poco dimas den algun instancia pero nan a logra mantene na un nivel aceptabel. Toch referee principal a hala atencion

duro di algun hungado, manera ta e caso di Edward Clarissa di Nacional na minuut 58, unda e arbitro a bin te mei mei di e hungadonan y pone order verbalmente, esey a yuda tene e wega grandi aki na un nivel deportivo.

Dakota no a sigui ataca Nacional y tambe nan a baha nan pressing halto, retrocediendo un poco, Nacional asina a cuminsa pusha dilanti, esey ta hunga cu candela. E gol di empate di Nacional a yega na minuut 73 den dos toke for di patras; Heyden ta cuminsa e hugada for di hopi patras di midveld, un pase largo ta yega te den pia di Oliveros, over di tres of hasta cuatro hungado di Dakota, hayando su mes habri pa tira for di pafo di area penal banjando e portero na banda robes, un gran gol for di un hungado cu tabata mas tempo den olvido den e wega aki, pero esey ta Devis Oliveros, e por hasi algo di nada diripiente, posiblemente ainda e miho delantero riba e isla aki.

Dakota ta responde, pero Nacional no ke tende y ta sigui hasi locual nan a bin ta hasi den e di dos tempo, asina nan ta haya un chens grandi atrobe na minuut 80 ora cu Valdo Leocadia, un gran hungado cu bala y hopi biaha sin bala, clave pa controla un wega, ta tuma un tiro liber na banda robes cu ta dal den palo di gol di Dakota, e wega ta keda 2-2. E aspecto invisibel pero valioso di Valdo ta cu e ta domina e medio-campo, esey ta su 'domein', esey ta e area cu Dakota (y otro ekiponan) semper a evita contra Nacional. Ta for di medio campo Nacional a cuminsa domina den e di

dos tempo aki, ta e trabou duro ey di Valdo ta facilita Heyden pa subi mas y pusha su cuadro den atake, ta p'esey Nacional a empata e wega y hasta por a gana tambe.

Dakota ta haya mas chens toch, na minuut 85 Ricky Hodge ta drenta area penal y ta los un tiro cu portero Cruz ta atrapa den un manera sensacional. Na minuut 87 atrobe ta Nickenson e defensor di Dakota ta baila tres defensor di Dakota pa hasi un pase pa Albert Francis cu un gran chens pa tira pero Cruz atrobe ta salba Nacional, Francis por a tuma su tempo pa un miho opcion di tiro. Na final di wega Dakota a recupera e 'mojo' di e prome tempo, pero 'a little too late'.

Nacional ta contento cu e punto aki mientras cu Dakota mester ta desapunta cu e gran wega cu nan a hunga cu ta sinti mane un chens perdi. Nan a resolve con pa hunga Nacional, dicen nan no a cabe? Nacional ta keda di lider riba tabla cu 8 punto, Dakota cu 4 punto, ainda cu speransa pa bay final, paso ainda tin hopi chens, pendiente di nan weganan contra Estrella y Britannia, nan destino ta den nan mesun man, esey no tin duda. Nos 'man of the match' ta uno hopi sera; e por a bay pa Oehlers y Nickenson di Dakota of Valdo y Oliveros di Nacional, pero nos a scohe Jean Pierre Heyden pa su labor patras, dilanti, y henter cancha, su constancia y e hecho cu el a pusha su ekipo dilanti pa logra un resultado cu ta consolida Nacional na prome luga.

TA BENDE

Store display table
For sale!
700,- florin

Si bo ta interesa
pa cumpra, por yama na

748- 8280



Homber bou influencia ta keda deteni riba Green Corridor



Green Corridor, Barcadera: Diadomingo algo pasa di 4'or di marduga, durante patruya, poco pabou di e salida di Young Fellow, polis ta topa cu un Isuzu Pickup, color preto para cara pabou canto di e caminda cu ta esun di e direccion San Nicolas.

E polis nan a nota un persona sinta den e auto y a bay na e auto pa puntr'e dicon e auto ta cara pabou mientras e caminda ta di un solo direccion pa bay San Nicolas. E chauffeur tabata bou influencia, e kemen cu e ta djes para e ta canto di caminda,

pero polis no a confia y no tabata sa si ta for di e rotonde ela bin straight abou den e direccion contrario of ta banda di Young Fellow ela bira sali.

Pero pa evita cu e lo por subi caminda di direccion contrario, pero tambe pa motibo cu e ta bou influencia, polis a detene y a transporte pa warda di polis na Santa Cruz. Asina aki polis a salb'e y a evita cu e chauffeur aki lo por a causa dañonan na su mes of na otro. E auto a keda para cara pabou canto di caminda,

We  love Aruba®



"awa di coco ta bon pa prostaat"



Coconut oil ta bon pa kita mancha y tuma un cuchara pa dia.



Aloe Vera extrato ta bon pa combati cancer pa e

Tur e remedinan aki ta remedinan di tera, traha na Aruba mes. Y esaki nan ta Productonan di We love Aruba.

Tel/Cel 568-4160 pa pedido y delivery



Abona na Solo di Pueblo awor!

Yama 585-9500 of e-mail nos na solodipueblo@gmail.com

Tur marduga nos ta entrego den bo porta di cas! Noticia cayente, ta aki bo ta haye!

Dos homber ta wordo hinka despues di a sali na defensa di un dama



Noord: Diadomingo algo pasa di 4'or di marduga, presencia di polis ta wordo pidi cu urgencia na Eerste Hulp na Dr. Horacio Oduber Hospital, pa motibo cu na Eerste Hulp a presenta dos cabayero y ambos tabata tin varios hinka na curpa, un tabata seriamente herida cu un hinka den su pecho, cerca di su curason. Hopi liher varios unidad di polis ta presenta na hospital.

Na yegada e polisnan ta papia cu e victimanan,

ambos ta Colombiano biba hopi tempo na Aruba. Nan a splica polis cu problema a cuminsa un poco pabou di Lekker Bar Restaurant, na momento cu nan a mira dos mucha homber local hoben, cual un di nan tabata maltratando un mucha muher, e tabata chokando e mucha muher. E dos hombernan aki mesora a sali bay pa defende e dama y esaki no a cay den bon tera cerca e dos hobennan local.

E dos hobennan local

aparentemente lo a kibra botternan di cerbes y lo a hinka e dos hombernan aki varios biaha. Un auto particular cu hopi urgencia a hibanan Hospital.

Despues cu polis a tuma nan declaracion, a bay na e sitio unda e hinkamento a tuma lugar y a cuminsa cu e investigacionnan necesario. Tambe Departamento Tecnico di polis a presenta pa haci mas investigacion. E caso ta den man di autoridad.

WORKSHOP: "REKENEN"-2018

(pa: alumnonan di 5de klas di scol basico)

Dianan di workshop:juni

8,9,15,16,22,23,2018

Ora: 3:00 pm – 6:00 pm (juni 8,15,22)

Ora: 10:00 am – 1:00 pm (juni 9,16,23)

Lugar: Colegio Arubano – local 61

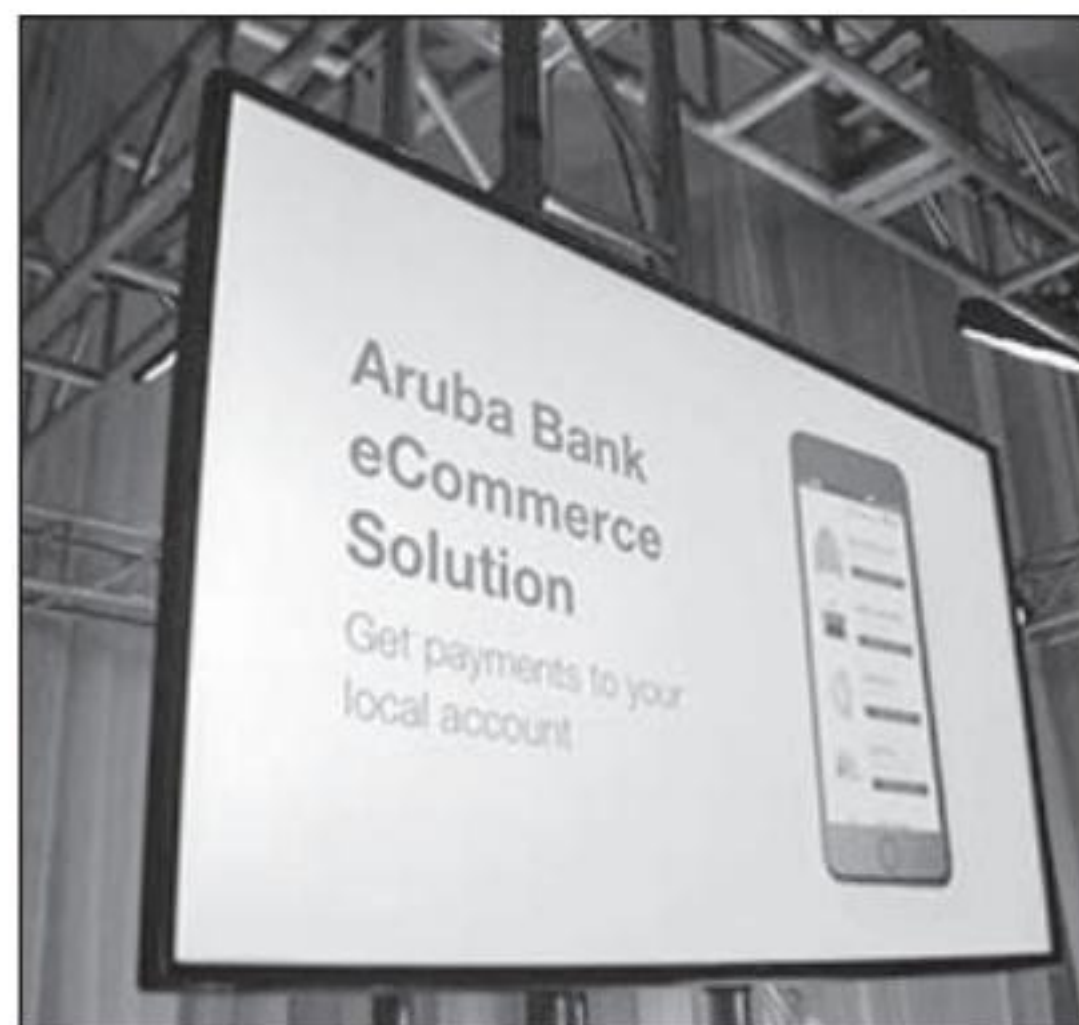
Trainer: drs. Rudolf R. Kelly

Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.

Email: rr_kelly@yahoo.com

Awor bo por habri 24/7/365

Aruba Bank a lansa “eCommerce Service” durante E-Aruba



ORANJESTAD, Aruba – 10 di Juni 2018: Aruba Bank tabata patrocinado principal di e E-Aruba Business Seminar. Den e introduccion di e clip di Aruba Bank por a aprecia e Manager di Corporate Credit di Aruba Bank, Eugene Dirks, cu a confirma cu pa Aruba Bank Start-Ups ta di suma importancia y cu ta p'esey ta importante pa scucha nan y trece e solucionnan bancario cu

nan mester.

Den e mesun presentacion Propietario di Complete Solutions, Sr. Nedd a duna di conoce cu e sistema di eCommerce di Aruba Bank a yud'e ricibi pagonan online directamente den su cuenta na Aruba Bank na un manera rapido y sigur. Participantenan na e conferencia cu ta cliente di banco por a yega na e booth di Aruba Bank pa

aplica pa haci uzo di e eCommerce Service.

Aruba Bank a aporta na e evento di Infinity Media Aruba, unda a duna informacion di tur fase comercial p'e startups enfocando ariba e “eCommerce Service”, cu ta un servicio pa comerciantenan ricibi pago for di nan website directamente riba nan cuenta di Aruba Bank. Pa mas informacion di

e servicio por bishita: <https://www.arubabank.com/corporate/banking/business-services/corporate-ecommerce> y

pa aplica pa e servicio aki por yena e formulario na: <https://www.arubabank.com/forms/ecommerce-application>.

35 morto door di sarampi confirma pa Organizacion Panamericana di Salud na Venezuela

Brote di sarampi. E ultimo actualisacion epidemiologico difundi pa e Organizacion Panamericana di Salud (OPS), ta revela cu 1685 caso confirma di e malesa aki a wordo reporta pa 11 pais di America, te cu dia 2 di Juni ultimo, 85% di nan so ta na Venezuela. E informe di OPS publica diabierna 8 di Juni, ta detaya cu entre simannan epidemiologico (SE) 1 y 22 (dia 31 di December 2017 pa dia 2 di Juni 2018, Venezuela a notifica 1427 caso di sarampi, cu cual a duplica e cantidad di caso cu a reporta durante henter e aña 2017 (727). Riba escala nacional, a registr 35 morto pa e enfermedad aki, 33

di nan den e estado di Delta Amacuro, unda cu comunidnan indigena ta padece ademas di tosferina, paludismo y HIV, segun a denuncia na Efecto Cocuyo, organisacionnan di derechon humano, durante luna di Mei. "E brote ta sigui cu transmision activo den 17 estado y distrito Capital, reportando casonan confirma.

Sarampi Venezolano a yega Brasil, Colombia y Ecuador. Brasil a notifica 114 caso confirma den e estadonan di Amazonas y Roraima. Tambe a reporta morto di dos mucha homber Venezolano pa motibo di



sarampi den e municipio di Boa Vista. Den e pais bisiña, 280 caso sospechoso ta keda bao di investigacion, cu ta inclui 138 persona di nacionalidad Venezolano.

Na Colombia, entre 11 di Maart y dia 26 di Mei 2018, a identifica 28 caso confirma di sarampi y 17 tabata importa di Venezuela. Ecuador, entre SE13 y SE

22 di 2018, a confirma 12 caso di sarampi di cual 7 caso ta importa y 5 asocia na importacion, tambe di Venezuela.

CAMBIO DI MANEHO DEN AZV?

Despues di introduccion di AZV y di e experiencia cu AZV e ultimo anjanan nos tur mester reconoce cu Aruba a introduci algo di hopi balor pa pueblo y sin duda mester reconoce tambe cu e maneho merece un "dikke voldoende" (den bon papiamento?) Gobierno y e director nobo mester ta habri pa tende y tene cuenta cu e experiencia di e dunadornan di cuido pero sigur tambe na prome lugar di e pashentnan/clientenan, cu ta nos tur. Aparte di e cuido mester pone hopi atencion na e organizacion pa preveni conflictonan di interes cu por haci cu AZV cu tempo ta bira inpagabel pa nos tur.

1. No por tin/mantene personanan (ni nan casa, jiu of ruman) cu interes personal y di negoshi trahando den of pa AZV (cobrando placa di AZV) den funcionnan caminda decisionnan ta worde tuma. Como consehero si por mantene

nan cu cuidao, pero no tumando decision!

2. E aporte financiero di AZV den hospital(nan) ta asina grandi cu AZV mester cuminsa exigi representacion den maneho di e hospital(nan) pa por tin algo di bisa tocante gastonan cu AZV tin cu paga na e hospital(nan)
3. Como cu AZV ta algo permanente, mester studia e posibilidad pa AZV tuma cierto dunadornan di cuido den servicio di AZV di moda cu AZV por organisa e cuido mas miho y igual pa tur pashent/cliente. En especial mester studia e posibilidad pa tuma dokternan di cas poco poco den servicio di AZV pa di e manera ey organisa e servicio (orario) y e oficianan (bon reparti riba Aruba y cu mas cu un dokter den cada oficina) miho.
4. Pa loke ta remedi tambe mester di miho control riba e cantidad di remedi cu dokternan ta

receta. Tur cas na Aruba sigur tin un cashi of lachi yen di remedi cu no ta usa mas (dokter a duna di mas of e remedi no ta cuadra cu e pashent?).

5. AZV mester bin cu of acepta un instancia independiente pa controla contractnan y e gastonan interno di AZV; no por laga e asuntonan ey den man di AZV so pa preveni mal uso di poder/corupcion. Control di cuenta anual di AZV pa un accountant ta otro cos cu e control specifico aki.
6. E n v o l v i representante di pashent (special di hendenan di edad) mas den organizacion y trabao di AZV.
7. Un "callcenter" 24/7 caminda clientenan por informa con pa actua ora di malesa (urgente of no urgente?) y pa informa di uso di remedi cu tin den cas.

rsarends@hotmail.com

APLICACION PA EVALUA CALIDAD

E informacion den prensa cu un Minister ta introduciendo un aplicacion pa evalua calidad di servicio di dokternan di cas sin duda ta un bon iniciativa. Pero pueblo por puntra su mes si un iniciativa asina no ta worde discuti prome den Gobierno pa mira si e bon iniciativa aki no por a worde tuma over pa evalua tur servicio di Gobierno. Si Gobierno a provecha di e bon iniciativa aki, anto e aplicacion aki por a worde disenja di manera pa uso general pa tur hende pa tur servicio di Gobierno. Realidad ta cu cada servicio tin su particularidadnan, pero toch un aplicacion pa uso general lo a duna Gobierno un bon bista cua servicio

merece un evaluacion mas specifico. Mirando situacion financiero di Aruba, awor aki pagadonan di belasting ta core e riesgo di tin cu bay paga mas belasting, pasobra cada Minister lo ke bay desaroya su propio aplicacion pa evalua e servicicionan cu ta cay bao di dje. Gobierno mester cuminsa realisa cu no sin mas mester sigui permiti malgastamento di placa pa cada novedad, con bon cu e por ta, cu un Minister ke introduci. Cosnan bon Gobierno mester introduci pa tur servicio di Gobierno, permitiendocada Minister aporta cu su ideanan. Ta Gobierno mester introduci/paga pa e aplicacion aki of AZV? rsarends@hotmail.com

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

Inspectie Volksgezondheid di Aruba, Corsou y Sint Maarten a intercambia experiencia y experticio.



ORANJESTAD - 11 juni 2018: Riba 8 y 9 di juni e Inspecties Volksgezondheid di Aruba, Corsou y Sint Maarten a reuni cu otro pa di dos biaha. Na november 2017 e tres Inspecties a firma un acuerdo formal unda cu a stipula cu lo intercambia experticio tocante maneho y proceduranan. E biaha aki e tres organisacionnan a reuni cu otro na Corsou unda cu a discuti entre otro e

registracion y importacion di remedi, metodologia pa haci inspeccionnan y cooperacion cu Inspectie Gezondheidszorg en Jeugd di Hulanda. Durante e reunionnan a haya e oportunidad di siña di e experiencianan di otro y a bin na un acuerdo pa traha mas hunto riba cierto areanan. E siguiente reunion ta planea pa tuma luga prome cu fin di aña na Sint Maarten.

Tip line 5926895 solo di pueblo @ gmail.com

PUZZLE LOGIC PA RESOLVE NA CAMINDA PA DIA DI TATA

E TATANAN AKI YA A BAY LAGA NOS, ANTES NAN TABATA HAYA MASHA HOPI YIU
SACA AFOR CUAL FAM, CUAL ANJA NAN A CASA Y CUANTO YIU NAN TABATA TIN

E HINTNAN TA SCIRBI ABAO

		TATANAN					CANTIDAD YIU					FAM				
		JAIME	OSVALDO	RUBIO	SAMUEL	YENDI	13	15	19	20	22	CROES	GEERMAN	ORMAN	TROMP	WERLEMAN
CASA NA ANJA	1897															
	1905															
	1913															
	1921															
	1929															
FAM	CROES															
	GEERMAN															
	ORMAN															
	TROMP															
	WERLEMAN															
CANTIDAD YIU	13															
	15															
	19															
	20															
	22															

1. SAMUEL SU FAM TABATA CROES OF E TABATA TIN 19 YIU.
2. E TATA CU TABATA TIN 22 YIU A CASA 24 ANJA DESPUES CU ESUN DI FAM ORMAN.
3. DI E TATA DI FAM, WERLEMAN Y E TATA CASA NA 1905, UN TABATA TIN 22 YIU Y E OTRO TABATA SAMUEL.
4. YENDI TABATA TIN 20 YIU.
5. OSVALDO NO TABATA TIN 13 YIU.
6. E TATA CU TABATA TIN 15 YIU A CASA ALGUN ANJA DESPUES DI E TATA CU TABATA TIN 19 YIU.
7. E TATA CU TABATA TIN 20 YIU SU FAM TABATA GEERMAN.
8. E TATA CU A CASA NA 1913 NO TABATA DI FAM TROMP.
9. DI E TATA DI FAM WERLEMAN Y E TATA CU TABATA TIN 20 YIU, UN A CASA NA 1929 Y E OTRO YAMA JAIME.

SERVICIO Y COMPRA



Dijkhoff
Pest Control

SEROE PRETO 14K CEL: 5679166
DIJKHOFFPEST@HOTMAIL.COM

4 sale

Ta garantiza durashon di motor, transmishon
por scan e vehicle prome cumpre.

All vehicles are in super good condition
prices start at 7800 aruban fl, financing
could be posible for you



Aruba Quality Deals
Vehicle & Nautical

Star the year fresh with these top secure low mileage vehicles for your family

4 sale

Call today for a road test. 569 4343

4 sale

For Sale

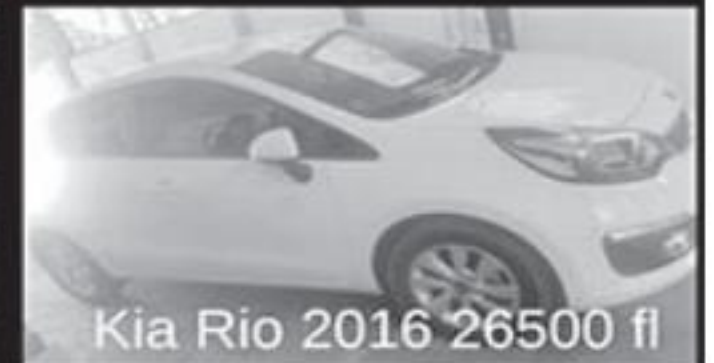
Business investment(kids/babe store)
selling the business name
Social media presence (4000 active
follows)
full inventory (babe& kids clothes &
shoes)
business plan & prime location (high
traffic)
selling for only 55 000 Aruban florin
call today 5694343 for more information

For Sale

Family Home in quiet residence
Big House surrounded by more big
houses
3 bedroom&walking closet
2 bathroom
fully fenced in private property
call today 5694343 for more information
380 thousand arubanfl or better offer



Honda 2012 good as new
for the big family



Kia Rio 2016 26500 fl



Kadilak 2001
cool& stylish



March 2008 good as new
6500 fl



Optra 2006 autm 4800 fl



Aveo 2010 7500 fl
airco autm



Ford Ranger 2006 7500 fl



Ford Range 2007 .17500 fl

TA BUSCA

un bon auto di mas o
menos 7 mil 8 mil fls

Ta busca Toyota Yaris
pa cumpra 2010 of
2012

Yama na **5694343**

Ta busca tereno unda
cu ta pa cumpra ,
Yama na
5694343



Kia Rio 2016
26500 fl



Ford Explorer like new



Tucson like new
11500 fl



Jeep 2002



Brilliance 2015
good as new
call today 5694343

4 sale

Call today for a road test. 569 4343

4 sale

Kiebro y ladronicia na Pro-Tec, den Avenida Milo Croes



Avenida Milo Croes, Oranjestad: Diadomingo algo prome cu 2'or y mey di marduga, un patruya di Oranjestad ta wordo

manda na Pro-Tec, pa motibo di un kiebro y ladronicia.

Na yegada enberdad nan

ta topa cu un patrol di e compania di seguridad y tambe cu gerente di e compania. Nan ta splica e agentenan cu ladronnan a kibra den 3 diferente container y lo a horta material pero na e momento ey ainda no tabata conoci kiko exactamente e ladronnan lo por a bay cune.

Despues cu Polis a tuma e declaracion y a sigui su caminda. E caso lo wordo pasa den man di recherche pa mas investigacion.

SERVICIO Y COMPRA

Santa Cruz BARBERSHOP
Mon-Fri: 8AM-9PM • Sun: 9AM-6PM
T1.600-6673 • T2.592-1880

Professional tattoo
Pro Tattoo 2
Santa Cruz 36 - A
Tel: (297) 583 6602 - Cel: (297) 593 3946
f Oscar Vidal @PROTA2AUA

POWERLIFTING • BODYBUILDING
WARRIORHOUSE
GYM

Situa na
Santa Cruz 266
Tel: 566-4478

HAIRCUTS • LINEUPS • FADES • STRAIGHT SHAVES • DESIGNING
FRESH CUTZ BARBER SHOP
BY MATAVANA
OPEN FROM MONDAY - SATURDAY 8:00 AM - 9:00 PM
OPEN ON SUNDAY FROM 10:00 AM
SANTA CRUZ 102 - LOCAL 1
585-0121 747-0121
FRESHCUTZBARBERSHOP.COM
LOCATED RIGHT AFTER TACO BELL (DIA. CRUZ)

TA HUUR

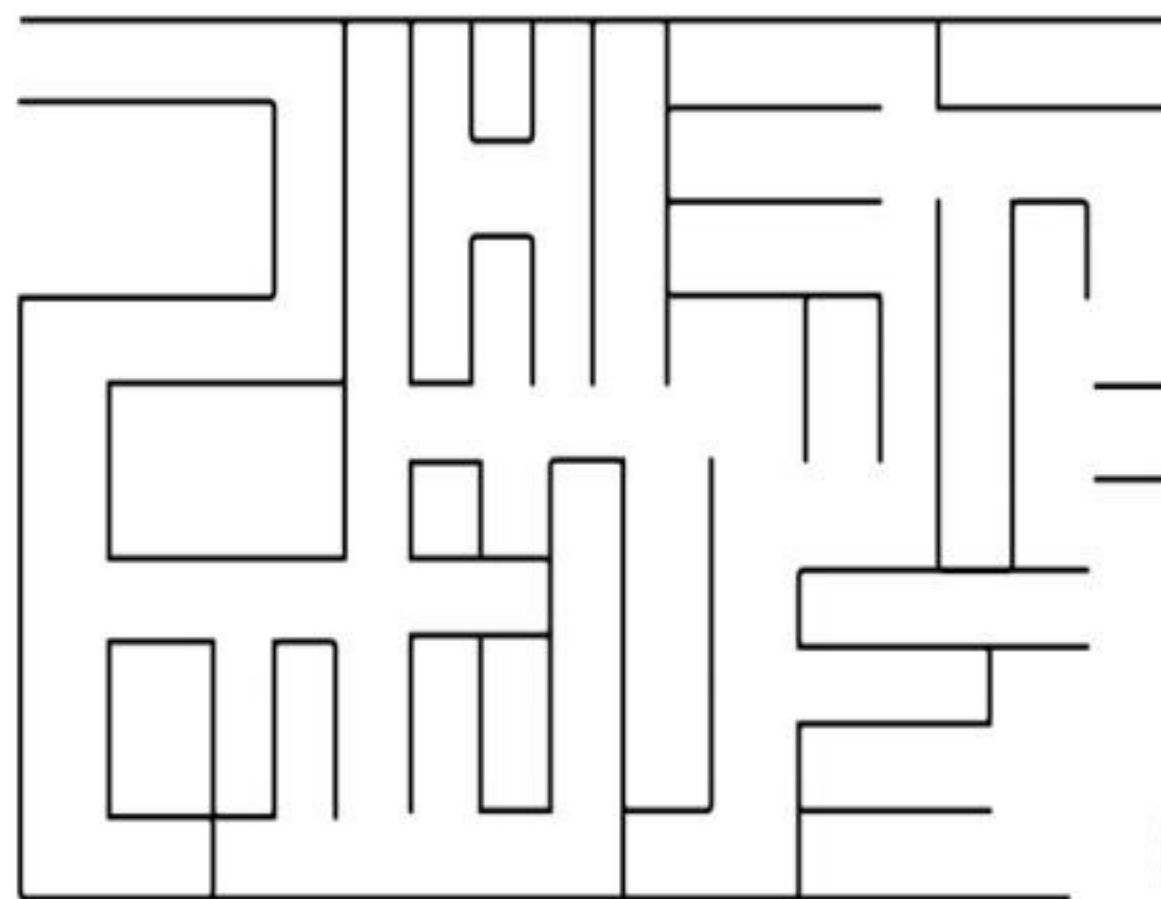
HOME SWEET HOME
REAL ESTATE VBA
TA HUUR:
UN APARTAMENTO
DI 1 KAMBER
PA 1 PERSONA
COMPANASHI,
ALF 750,=
MAS 1 LUNA DI
DEPOSITO,
NO MUEBLA
EXCLUSIVO, JAMA:
ASHNA, **592.9966**

TA BUSCA

Pa cumpra
cas, e por ta
den mal
estado.
yama na
5946797

Sudoku

		6						
						1		6
2					4		7	
					5		1	
					6			2
		8	4	7			9	5
	7							
		4	8		3		2	9
	3			2	7		4	8

LABERINTO**Pa bo matanan**

ta berde i bunita
gordura di bon
calidad
alf 8- pa saco
grandi
cu compra di
10 saco
nos ta
delever gratis
•Tel **5926209**

TA BUSCA

Cas pa huur
den
Sta Cruz,
Paradera,
Hooiberg
Boso ta desea di
huur boso cas.
Yamami na
5946797

TA BENDE

Nissan Platina
2005 std
pa 2000,- fl
gekuur
te 2020
tel: **5847065**

AIRCO

"Special"
pa service di airco pa
solamente Alf.85,=
yama nos awe mes,
servicio liher y
garantiza cu
techniconan
certifica.
Yama:
740-7158
5653232

CONSTRUCTION

Ta hasi trabow
di coriente, Verf,
Welder, Metsla,
Carpinte
Drecha dak,
Plumming,
haci cura limpi y
corta mata
Yama: **5608568**
7423717

TA BENDE

Edificio comercial
situa na Sta Cruz,
conoci como
Rowigini's y su
complex
di apartment.



Resultado di Number

LOTTO MERDIA 9 DI JUNI

CATONCHI
Sorteo # 2233
7502
0289
9678
BIG 4
Sorteo # 2233
1771
10FF
Sorteo # 289
8876
ZODIAC
Sorteo # 2233
3830
Tauro

LOTTO MERDIA 10 DI JUNI

CATONCHI
Sorteo # 2234
6471
8493
2287
BIG 4
Sorteo # 2234
2702
10FF
Sorteo # 290
3105
ZODIAC
Sorteo # 2234
5793
Aquario

DIARIO

10 DI JUNI

1. 7070
2. 5366
3. 6136

SUPER 4

4319

CURACAO

10 DI JUNI

1. 4780
2. 5468
3. 0646

STO. DOMINGO

10 DI JUNI.

1. 9867
2. 8403
3. 9326

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

LOTTO ANOCHI 9 DI JUNI

CATONCHI
Sorteo # 6499
7099
0182
7127
BIG 4
Sorteo # 5543
1613
10FF
Sorteo # 248
5489
ZODIAC
Sorteo # 4302
8386
Libra

TA HUUR

Apartamento
na Seroe
Colorado. 2
kamber cu
airco / banjo /
cushina
sala comedor.
Interesadonan
por jama
5698007



JUNI 10

06 10 19 21 26



JUNI 9

11 20 26 27 32 16 J



JUNI 8

07 09 26 29 07



JUNI 8

07 09 26 29 07

SERVICIO SEPTIC

Servicio di Septic Tank – Chica Pos

Yos Septic Tank

Tel: 566-6144 / 748-2689

Yos ta yega mesora y sigur!



TA BENDE

Pa mata nan fuerte
y berde
Gordura di
bon calidad Afl 8,00 pa
saco randi.
Nos ta deliver riba 10 saco
Pa mas info yama
592-6209

TA HUUR

Cas na Pos Chiquito
4 kamber/baño cura sera
cu hopi
lugar pa parkeer. Bon pa
oficina
of residencia. Serka di
caminda
Afl 2500,00 pa luna
Pa mas info yama
733-1201

VERF DAK

Painting
Welder
Roofing
Carpentry
All in one bon
prijs

pa mas info
yama
6309246

TA BUSCA

Security guard

Part Time, musculino,
edad entre
25-45 aña. Mester
tin Mavo diploma o
enseñansa equivalente.
Mester por papia y scirbi
papiamento, hulandes,
ingles y spaño.

Mester por tin propio
transporte.
Interesadonan
por yama oficina entre
08.00-16.00 pa un cita.
Tel. 5883677

JAZZ

JAZZ Piano School

21 Buki tur
informashon
pa bira Jazz
Piano Player
pa afl 460,00.

Tin cupo
pa piano les.
Pa INFO yama
5608629

INVITACION PA E FIESTA NA HONOR DI SAN ANTONIO DI PADUA NA KOYARI DIARANSON 13 JUNI 2018

Grupo di oracion The Voice of Jesus ta invita henter pueblo di Aruba pa un celebracion na honor di San Antonio di Padua na Koyari.

Esaki lo tuma lugar diaranson 13 Juni 2018 na Koyari cuminsando cu un Sto. Rosario pa 7.20 pm y despues pa 8.00 pm ta cuminsa cu e procesion sigi pa oracionnan y cantonan y video dedica na honor di e Gran Santo aki.

Pésey un cordial invitacion ta bay pa un y tur pa bin sin falta pa e gran celebracion aki.

The Voice of Jesus

TA BUSCA

Security Guard

masculine, edad entre 25-45 aña MAVO diploma o enseñansa equivalente.

Mester por papia y scirbi pap/ hul/ing y spaño

Info yama oficina entre 8am cu 4 pm

TEL 588-3677

TA BENDE

UN AUTO
1990 Toyota
Corola blanco
Standard full
overhaul
bateria nobo
Afl 800,00
Cell:741-0123
(Ta core pone bo
number
y bai cune)



"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo
mi ta banda
di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi"

Cu profundo tristesa, pero agradecido na Señor pa su
inmenso amor y cariño nos ta participa
fayecimento di:



Frida Aurora Zuñiga

Mihor conoci como "Mamachi"
*08-05-1922 - †07-06-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIALUNA 11 DI JUNI 2018

ATT: UN ALERTA PA BIENTO DURO I LAMA
LOCALMENTE BASTANTE BRUTO TA NA VIGOR....
COMPILA:

DIADOMINGO 10 DI JUNI 2018 17:00 (21:00 UTC)
TEMPO:

AWE ANOCHI: LEVEMENTE NUBLA I
GENERALMENTE SECO

DEN MARDUGA I DIALUNA: PARCIALMENTE NUBLA
I CHENS PA UN AWACERO PASAJERO
TEMPERATURA MAXIMO 33 GRADO CELSIUS Y
TEMPERATURA MINIMO 27 GRADO CELSIUS.
SOLO LO BAH AWE NOCHI 07:05 PM Y LO SALI
MAYAN MAINTA 06:14 AM. BIENTO: MODERA TE
BASTA FUERTE FOR DI GENERALMENTE DIRECCION
OOST;

FORSA 4 TE 6 (20 TE 50 KM/ORA, 11 TE 27 NUDO)

DEN DIA DURO TE POSIBLEMENTE HOPI DURO DEN
RAFAGA;

FORSA 7 TE 8 (51 TE 64 KM/ORA, 28 TE 35 NUDO)
SITUACION GENERAL DI TEMPO:

HUMEDAD LAGA ATRAS PA UN OLA TROPICAL
BAYENDO WEST LO POR PRODUCI UN AWACERO

PASAJERO DEN ORANAN DI MARDUGA DI DIALUNA.
SOBRA DI DIA TEMPO LO KEDA SECO.

MAS ALEU, STOF FINI SUSPENDE DEN AIRE LO
STROBA VISIBILIDAD UN POCO PERO

LO DISMINUI GRADUALMENTE DEN PROXIMO
DIANAN.
CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION OOST
CU HALTURA DI 5 TE LOCALMENTE

8 PIA; E OLANAN DI MAS HALTO LO TA NA
COSTANAN OOST, NOORDOOST TE NOORDWEST

DI E ISLA CAMINDA. TA SUPLICA OPERADORNAN DI
BOTO CHIKITO PA TENE CUENTA
CU ESAKI.

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA: 26 GRADO
CELSIUS.

FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN
TEMPO TROPICAL SIGNIFICANTE: NINGUN
POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA:
MENOS CU 1 MM
REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y
AWACERO (MM) DEN

ULTIMO 24 ORA:
AIRPORT MAX 32 / MIN 26 / o.o

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO DIANAN DI
SIMAN:

PARCIALMENTE NUBLA I GENERALMENTE SECO.

BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST I MODERA
TE FUERTE;

DEN DIA DURO TE POSIBLEMENTE HOPI DURO DEN
RAFAGA;

TEMPERATURA MAX / MIN LO TA: 33/27
E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA
DIALUNA 11 DI JUNI 2018 17:00 (21:00 UTC)

Estrella y Britannia a empata den un wega cu mas incidente cu gol: resultado 0-0

E wega aki ta crucial pa Britannia ya cu nan tin un punto so den tres wega di Play-Off, Estrella cu seis punto ta en busca di tres punto pa bira e lider nobo riba tabla di clasificacion. E prome wega entre e dos rivalnan aki cu Estrella a gana 2-0 a caba den e controversia di e elegibilidad di Jean-Pierre Van der Linden, causando controversia den futbol.

Britannia a cuminsa den atake, vooral riba e halanan, pa cruza bala den area penal, usando nan velocidad pa cu esaki. Nan homber principal cu ta hunga di links pa rechts y e motor di nan ofensiva ta Luis "Coco" Estrada, na minuut 8 caba Coco ta pone un bala den 'doelgebied' cu cuater hungado di e pumanan y Alexander Moreno a logra pone un cabez riba e bala despues cu e defensa di Estrella, cu ta sin nan dos estelarnan defensivo Pancho Croes y David Dubero, a gewoon "vries" y para wak, chens grandi perdi pa Britannia, e bala a pasa na banda di e palo di gol.

Despues di varios minuut Estrella ta cuminsa nan ofensiva tambe y ta logra yegada peligroso na minuut 10 ora cu Jean Claude Farro ta harsi un pase precies pa Norviannel Naar riba man drechi cu Naar ta faya sorprendentemente, Van der Linden tambe tabata habri na man robez.

Britannia despues di un solido comienso a perde nan capitan Reinier Paraez pa lesion tempran na minuut 13 caba, un hungado clave den medio campo cu tambe por yuda den contencion y den atake. Un golpi duro pa Britannia cu e perdida di e hungado clave aki.

Un wega cu a cuminsa cu hopi promesa den e prome cuarto di wega, cu Britannia hungando cu un mas iniciativa y yegada, pero Estrella respondiendo tambe, a cambia bira un wega di hopi intercepcion y golpinan duro, e referee, cu tabata hopi imparcial, locual ta bon, pero a laga hopi encontronaso duro bay tempran caba, kizas pensando cu e no lo kier kibra e "flow" di wega? Pero asina riesgando cu e wega lo bira violento y peligroso. No ta prome biaha cu nos ta wak esaki, tin un pensamiento cu pa 'laga e hungador nan hunga', pa e wega lora, mester interferi poco, pero na e momento cu tin menasa y golpinan duro y mal intencion entre e hungadornan, ta tempo pa e referee interferi, e wega aki tabata rekeri mas intervencion tempran, mas ainda cu e rivalidad recien entre e dos cuadronan aki. E falta di interferencia aki mes ta causa e wega por bai para hopi mas

debi na golpinan duro of hasta lesion nan. E anochi aki ta net contrario cu loke nos a wak den e wega e anochi anterior entre Dakota y Nacional, un ehempel di con un wega mester wordo maneha pa e referee.

E golpinan mal intencion a influencia e fluidez di e wega aki, cu na cierto momentonan tabata hopi bon, pero nada excepcional a pasa den e ultimo parti di e prome tempo, halftime a bay aden sin gol.

E segundo tempo a cuminsa cu bon iniciativa ofensivo di tur dos ekipo, un wega di banda pa banda atrobe cu algun yegada, pero atrobe mas e wega sigui mas impreciso e ta bira. Envez cu e hungadornan 'hunga bala' manera e aficion mes ta pidi for di tribune, toch ta sigui un cierto ambiente tenso den aire.

Estrella ta haya un bon oportunidad cu un tiro liber di Joel Geerman na minuut 56 unda portero di Britannia Kendrick Dania ta interveni bon pero despues e rebote ta cay riba cabez di Jean Pierre Van der Linden pero e ta cabeza net den man di portero. Britannia tambe ta haya un bon chens den pia di Rhafotsky Godoy den doelgebied na minuut 59, for di un bon hugada cu a cuminsa cu Coco Estrada y un pase di Ullis Nunez, pero Godoy ta tira over di gol. Na minuut 61 Britannia atrobe cu penetracion na banda robez, un hugada cu a bay sin wordo cuestiona, ora cu Sebastian Montoya a wordo deriba den area penal unda defensor di e Naranjadan Alex Hassel realmente no a touch e bala pero si e pia di Montoya, Britannia no a protesta mucho. Ta Britannia tabata purbando mas, den e siguiente minuutnan ta nan tabata penetra na gusto, pero loke a perhudica nan tabata e decision nan di ultimo momento, p'asina hunga nan miho opcion nan dilanti gol, si Britannia a hasi esey nan lo tabata den un miho predicamento.

Estrella y Norvianel Naar finalmente ta responde Britannia na minuut 65 cu un hopi mihor yegada riba e gol di e Pumanan. Naar ta hustle na banda robez forzando Dania pa sali for di su porteria dal e bala cu a bai for di doelgebied pero Naar cu a keda cerca mirando un chens a gana e rebote for di Dania pa despues haci un tiro den gol pero salba pa e cabez di Carl Geerman. E wega awor ta realmente di banda pa banda cu bon yegada di ambos cuadro. Na minuut 67 ta turno atrobe pa Britannia penetra profundo den area di Estrella unda Montoya ta dreña area penal na man robes y tira riba gol pero portero Navarro



ta salba e dia pa Estrella, e rebote ta cai riba pia di Nunez na banda drechi cu bon chens y e portero abou toch ta tira mucho haltu, e wega mester tabata 1-0 pa Britannia.

Britannia cu dos yegadanan mas den area penal di Estrella sin resutado, cu ya ta birando dimas, por ehempel na minuut 69, despues cu referee no a fluit un falta duro y duidelijk riba Van der Linden di Estrella, Lionel Tromp di Britannia ta haye su so dilanti gol cu portero, e no ta logra domina un bala simpel (sin defensa rond) unda e por a chip e bala den gol, pa ni un minuut despues Derwin Donata for di un pase di Coco Estrada atrobe dilanti gol ta kop di biaha na banda en bes di baha e bala cu pecho pa un mihor opcion di tiro cu niun defensa riba dje.

Apesar cu Estrella na e punto aki no a produci mucho atake consistente cu penetracion, ta Phaedrick Baromeo na minuut 84 ta los un tiro potente di mas di 30 meter riba gol di Kendrick Dania, por cierto no mucho riba di e porteria, na e punto aki ambos ekiponan a cuminsa hasi mas tironan di leu pero sin resultado, e piannan ta parce no por a duna mas pa forma atakenan sostenibel.

Na minuut 87 desafortunadamente Baromeo a sali for di e wega y tambe

e resto di e campeonato aki despues di a fractura su enkel y posiblemente afectando ligamento, den un encontronaso chikito, sin ningun mal intencion, mas bien un 'fifty fifty', cu Nunez di Britannia, por wel di ta tambe cu e yerba artificial den mal estado por a contribui cu e situacion dificil aki.

Ainda na minuut 92 Sebastian Montoya a haya un otro chens solido pa gana e wega pa Britannia, cu tabata e miho ekipo den e wega aki, e tiro duro di Montoya na banda robez a wordo rechaza pa portero Navarro cu tabatin un tremendo wega, y asina salba su ekipo di Santa Cruz di un derota sigur.

Asina e partido aki ta yega su final unda cu no tabatin gol, tabatin na dado momento hopi incidente, pero e hungadornan a sabi di calma despues, wega a sigui, Britannia tabatin mihor yegada y chensnan cla. Lamentablemente ta e perdida di Baromeo na lesion serio, nos ta manda deseonan di pronto recuperacion pa gran talento aki. Britannia tin awor 2 punto, Estrella ta keda cu 7 punto den di dos lugar riba tabla. Nos 'man of the match' ta Alex Hassel di Estrella pa su empeño den defensa y liderazgo tambe pa salba su ekipo di perde punto.

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu profundo tristesa den nos curazon pero
agradecido y conforme cu boluntad di Dios nos ta
anuncia fayecimiento cristianamente di:



Ignacio Maximino van der Biezen

Mihor conoci como: "Chomon" of "Dudu"
*31-07-1937 - †07-06-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

"Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi"

Cu profundo tristesa, pero agradecido na Señor pa su
inmenso amor y cariño nos ta participa fayecimiento
di:



Rudolfo Paesch

Mihor conoci como "Shoco" of "Dolfi"
*07-12-1964 - †08-06-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Gradicimento y Invitacion



Sra. Adelicia Croes-Limonier

Yiunan, rumannan y demas famia di nos defunto stima "Adelicia Croes-Limonier", pa medio di esaki kier a expresa nos gradicimento na tur esnan cu di un of otro forma a muestra atencion na ora di enfermedad, fayecimento y entierro di nos ser stima.

Palabra di gradicimento na Dr. Daryanani, Dr. Cabenda, Dr. Milton de Cuba, tambe zaalartsen y staf di piso B3, B4, piso 1 Intensive Care Unit, piso 4 na HOH pa nan bon trato y cuida duna na Mama Adelicia. Un danki na Edmund Harms Foundation, Virma Croes-Boekhoudt, Shaira Laclé cu a yuda cuide durante su enfermedad. Un danki na Pader Paul pa su acompañamento durante ceremonia di despedida. Na Royal Funeral Home, un danki pa e bon servicio.

Nos ta invita boso pa un Santo Sacrificio di Misa, dialuna 11
di juni 2018 pa 7or pm na Misa Santa Filomena na Paradera.
Danki, di parti di famia Croes-Limonier.

Oracion di Dia

Rumannan bendiciona un felis comienso di siman cu awe nos tur por cana den e caminda di bendicion.

Dios ta jama cada un di nos den un mundo cu tanto guerra y violencia. E ta sigi jama cada un di nos pa proclama cu Reino di Dios ta serca. Nos ta wordo motiva pa anucia cu tin speranza den tanto turbulencia den mundo. Hesus ta e contesta pa cada un di nos problemanan. E ta ofrece nos su amor, su misericordia, su bondad y fieldad na abundancia gratiutamente. Nos no mag di laga nada

stroba nos di proclama e Bon Noticia na tur esnan cu tin mas mester di dje Mateo 10, 7 - 13.

Oracion: Señor awe nos kier ta den Bo presencia pa alba Bo y Duna Bo tur Honor y Gloria. Yuda nos pa haci un entrega total na Bo. Kita tur miedo y duda y laga nos proclama e reino di amor paz y husticia na tur esnan cu tin mester dje. Amen



Tipline: 585-9500

Bonaire en Curacao Internationaal op de kaart gezet tijdens de Netwerkbijeenkomst van Caribbean Business Hub.



Donderdagavond 7 juni 2018 heeft de Netwerkbijeenkomst van Caribbean Business Hub plaatsgevonden in de klassieke zaal van het Curacaohuis te Den Haag. Het gemeleerde publiek bestaande uit entrepreneurs, bestuurders en visionairs werden verwelkomd door de vier oprichters en bestuursleden van Caribbean Business Hub, Nico de Visser, voorzitter, Lionel Martijn, secretaris, tweelingzusjes Corinne en Germaine Hernandez-

Croes, adviseur en marketeer, alsmede Gevolmachtigd Minister van Curacao, de heer Anthony Begina. Voorzitter Nico de Visser gaf een korte uitleg gegeven over deze Businessclub die niet alleen maar in Nederland leden heeft maar ook in de Caribbean. Met banneradvertenties op www.Caribbeanbusinesshub.nl kunnen bedrijven op Aruba, Bonaire, Curacao, Sint Maarten, Suriname en Caribbean hun naamsbekendheid of merk

vergroten in Nederland of Europa.

De eerste gastspreker was de eigenaar van MP Real Estate Curacao, Jan-Peter Klijn. Hij heeft de grote projecten laten zien zoals Pietermaai Smal, Grand View Piscadera Bay, Coral Estate Resort maar meest Booming is Banda Abou vanwege de ongerepte natuur, kalme zee, rustgevende omgeving. Tegenwoordig prefereert 80% van de toeristen een vakantiehuis met alle comfort boven een verblijf in een hotel. Het werd een kleurrijk maar vooral indrukwekkend beamerscherp. Jan-Peter Klijn is heel trots op zijn eiland Curacao.

Daarna volgde de zeer populaire Business Tycoon van Bonaire en de Caribbean, Alvin D. Obersi, CEO van Obersi Group. Samen met zijn business partner Adnan Hassan, idealist, entrepreneur, investeerder en auteur, is hij mede-eigenaar van het project Mindful

Enterprises, make your Caribbean Dream "Bonaire" a destination of mindful spirit. Kern van zijn visie was de slogan "High Margin, Low Volume", dus groei middels top-toerisme. Daarnaast is het noodzakelijk dat Eilandbewoners ook moeten kunnen profiteren van de groeiende economie. Hij roept iedereen die grond of een kunuku bezit om deel te nemen aan dit project en aandeelhouder te worden. Wanneer projecten gestart worden, stijgt de waarde van de grond direct en profiteert de eigenaar mee van zijn inbreng. Iedereen op het eiland moet kunnen profiteren van de benefits en dus niet alleen de happy few! Het betreft een Sociaal-, Humanitair- maar ook commercieel project. Samen willen ze Bonaire het allergrootste tropisch paradijs maken zowel voor de lokale mensen als de toeristen in het topsegment. Dit noemen wij de Caribbean Dream!